GACETA OFICIAL

SEGUNDA EPOCA

AÑO XI.

PANAMÁ, 14 DE SEPTIEMBRE DE 1914

NÚMERO 2121

PODER EJECUTIVO

Presidente de la República.

BELISARIO PORRAS.

Despacho Oficial: Residencia Presidencial.

Secretario de Gobierno y Justicia.

JUAN B. SOSA.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno segundo piso, Calle 3ª. Casa particular: Calle B Nº 9.

Secretario de Relaciones Exteriores.

ERNESTO T. LEFEVRE.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Avenida Central. Casa particular: Calle 11. Nº 9.

Secretario de Hacienda y Tesoro.

ARISTIDES ARJONA.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, tercer piso, Avenida Central. Casa particular: Calle 8ª. Nº 27.

Secretario de Instrucción Pública.

GUILLEMO ANDREVE.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, tercer piso, Avenida Central. Casa particular: Calle 7ª. Nº 16.

Secretario de Fomento.

RAMÓN F. ACEVEDO.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno primer piso, Avenida Central. Casa particular, Avenida B. Nº 81.

EDEVINA A. DE AROSEMENA
EDITOR OFICIAL

Oficina: Avenida Central: número 37.

PERMANENTE

Los documentos publicados en la GACETA OFICIAL se considerarán oficialmente comunicados para los efectos legales y del servicio.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia.

ENRIQUE L. HURTADO.

REGLAMENTO

El siguiente reglamento se observará en los asuntos que tengan relación con la Presidencia de la República:

Habrà Consejo de Gabinete los martes y los viernes de 10 a. m. á 12 m.

Los miembros de la Asamblea Nacional y los funcionarios públicos que tengan asuntos que tratar con el Presidente, serán recibidos todos los días de 10.30 á 11.30 a. m. con excepción de los martes y viernes, en que hay Consejo de Gabinete.

Las personas que deseen ver al Presidente para hacerle peticiones ó ponerle quejas relacionadas con el servicio público, serán recibidas de 3 á 4 p. m., no pudiendo durar las entrevistas más de cinco minutos para cada persona, con el objeto de poder atender á todos los solicitantes.

Las personas que deseen entrevistas especiales con el Presidente, deben solicitarlas al suscrito por teléfono ó por escrito.

El Secretario del Presidente.

ENRIQUE A. JIMÉNEZ.

AVISO

A razón de veinticinco centésimos de balboa el ejemplar, se halla de venta en la Tesorería General de la República el folleto que contiene todas las disposiciones reglamentarias del Registro Público.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia.

ENRIQUE L. HURTADO.

AVISO

En la Tesorería General de la República se aceptan suscripciones á la GACETA OFICIAL, sobre las siguientes bases de pago anticipado:

Por un año..... B 6.00
Por seis meses..... 3.50
Por tres meses..... 1.50

El periódico se repartirá á domicilio á los suscritores, el mismo día de salida.

En la misma Oficina y en las respectivas Administraciones Provinciales de Hacienda se encuentran de venta: La Ley 1ª de 1909 sobre reformas civiles y judiciales á B. 0.25 el ejemplar.

El folleto que contiene en español é inglés la Ley 19 de 1907 sobre adjudicación de tierras baldías de la República, á B. 0.25 el ejemplar.

Las disposiciones vigentes sobre adjudicación y administración de tierras baldías é indultadas á B. 1.00 el ejemplar.

Los mapas descriptivos de las tierras situadas en las márgenes del Río Chagres á B. 0.75 cada ejemplar.

El Tesorero General de la República.

J. M. ALZAMORA

AVISO

En la Tesorería General de la República se vende el «Reglamento Marítimo para el Puerto de Panamá», á razón de veinticinco centésimos de balboa (B. 0.25) el ejemplar.

El Tesorero General de la República.

J. M. ALZAMORA

LEYES DE 1912 Y 1913.

En la Tesorería General de la República se encuentra de venta la colección de las Leyes expedidas por la Asamblea Nacional en sus sesiones de 1912 y 1913 al precio de un balboa (B. 1.00) el ejemplar.

El Tesorero General de la República.

J. M. ALZAMORA.

CONTENIDO

PODER EJECUTIVO NACIONAL

PRESIDENCIA

Mensaje dirigido por el Presidente de la República de Panamá á la Asamblea Nacional al inaugurar sus sesiones ordinarias el 19 de Septiembre de 1914..... 5125

SECRETARÍA DE GOBIERNO Y JUSTICIA

Resolución número 122 de 26 de Agosto de 1914, por la cual se concede á la petición de conversión y retaja de letra que hace el reo Benjamín B. Dumville J..... 5140

SECRETARÍA DE RELACIONES EXTERIORES

Reconocimiento del Consulado de la República de Portugal por el Gobierno de la República de Panamá..... 5140

Reconocimiento del Viceconsul de la República de Portugal por el Gobierno de la República de Panamá..... 5140

Reconocimiento del Viceconsul de la República de Chile por el Gobierno de la República de Panamá..... 5140

SECRETARÍA DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Resolución número 88, de 16 de Julio de 1914, recaída á un memorial del doctor Jerónimo J. García..... 5140

Resolución número 89, de 17 de Julio de 1914, por la cual se cancelan unas becas en el Instituto Nacional..... 5140

TRIBUNAL DE CUENTAS

PRIMERA PLAZA

Auto número 192 de 1914, de 29 de Julio, en el cual se procede á fenecer de una cuenta definitiva la cuenta del Tesorero del Cuerto de Bateiros de Panamá, señor Florencio Arosemena Ycaza, correspondiente al bienio económico de 1911 á 1912..... 5141

Auto número 193 de 1914, de 30 de Julio. Por medio de este Auto se fenecen provisionales las cuentas mensuales del Consulado de la República de New York á contar desde el mes de Noviembre de 1912 hasta el mes de Octubre, rendidas por el ex-Consul señor Diego de Ycaza..... 5141

Auto número 194 de 1914, de 4 de Agosto, por medio del cual se fenecen provisionalmente las cuentas mensuales del Consulado de la República de Hamburgo durante los meses de Julio á Diciembre de 1912..... 5141

Auto número 195 de 1914, de 4 de Agosto, de fenecimiento definitivo de las cuentas de New York de Noviembre y Diciembre de 1912 y las de Enero á Mayo de 1913 rendidas por el ex-Consul señor Diego de Ycaza, ex-Consul General de la República..... 5141

Auto número 196 de 1914, de 5 de Agosto, en el cual se le da fenecimiento definitivo á las cuentas del señor Rodolfo Pérez, Consul General en Nueva Orleans, correspondientes al bienio económico de 1911 á 1912..... 5141

Auto número 197 de 1914, de 6 de Agosto, por el cual se fenecen en segunda instancia y de manera definitiva las cuentas del señor Manuel de Obaldia, de los meses de Julio á Diciembre de 1912, época que desempeñó el Consulado de la República en Hamburgo..... 5141

TESORERÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA

Estados de Caja de la Tesorería General de la República, correspondientes á los días 23 de Agosto, 1º, 2º, 3º, 4º y 5º de Septiembre de 1914..... 5141

PROVINCIA DE BOCAS DEL TORO

JUZGADO ÚNICO MUNICIPAL

Relación que hace el Secretario del Juzgado Único del Distrito de Bocas del Toro de conformidad con el artículo 40 de la Ley 45 de 1912, el 20 de Abril de 1914..... 5142

Relación que hace el Secretario del Juzgado Municipal del Distrito de Bocas del Toro de conformidad con el artículo 40 de la Ley 45 de 1912, el 20 de Abril de 1914..... 5142

Avisos oficiales..... 5142

Poder Ejecutivo Nacional

PRESIDENCIA

MENSAJE

dirigido por el Presidente de la República de Panamá á la Asamblea Nacional al inaugurar sus sesiones ordinarias el 19 de Septiembre de 1914.

Honorables Diputados:

Con la mas viva compiacencia y con la elevada consideración que merecen los miembros del primero de los poderes de la República, es salud efusivamente en este día en que inauguro las sesiones del actual periodo legislativo. Mi júbilo es sincero y justificado porque conozco nuestro amor á la Patria, tengo el mejor concepto de nuestro interés por su bienestar y engrandecimiento y porque el Poder Ejecutivo, de que soy jefe, necesita de vuestras iniciativas, de nuestro valioso concurso y de vuestras supremas decisiones para dar solución á importantes problemas de la vida nacional, para hacer más firme y vigoroso el impulso de nuestro progreso y para cumplir más eficazmente en mucha parte el programa de administración que me tracé al asumir el poder y que es el mismo del partido que me colocó en el puesto de responsabilidad y de honra que hoy ocupó.

Sabiendo que estáis congregados para comenzar vuestros labores, no puedo prescindir de expresar la íntima satisfacción que me causa el hecho de que vuestra elección como Diputados es la obra libre, espontánea y exclusiva de la mayoría del pueblo, elección exenta de toda presión oficial y de manejos adosos y anti-republicanos del partido que triunfó en las urnas electorales. Esta declaración estaría quizá fuera de lugar ó sería acaso superflua, si no hubiese en el país algunos descontentos que han tomado para sí la tarea tesonera de vilipendiar el Gobierno que presido y de incriminar sus actos más inocentes y justos, y si en el mismo seno del partido que es elegido mandatarios del pueblo no hubiera ocurrido una escisión que ha dado coyuntura para que copartidarios distinguidos se encuentren hoy convertidos en adversarios del Gobierno que contribuyeron á fundar, en agentes de discordia de la comunidad liberal y en exaltados acusadores de mi conducta política, con motivo de las recientes elecciones.

El país sabe, sin embargo, la verdad de lo que ha pasado y con la más absoluta confianza en la rectitud de mis actos, afirma que no hay un solo ciudadano en la República que pueda exhibir una prueba de que intentó siquiera violentar ó reprimir la voluntad popular con el poder de que estoy investido, ni de que puse ó permití poner un solo centavo de los caudales públicos al servicio de mis amigos para que triunfasen determinados candidatos con exclusión de otros, concientemente adversos á la causa que represento.

Mi ingenuidad ó participación en las elecciones ha sido explicada hasta la saciedad. Acostumbrado el partido liberal á considerarme como jefe en sus largos años de adversidad y de luchas, y encumbrado yo por sus esfuerzos y su voluntad á la Magistratura Suprema de la Nación, no ha querido ese partido admitir la teoría arbitraria, postulada por algunos, de que el Presidente de la República debe colocarse fuera de los partidos, cortando todos los nexos con el suyo y por esa razón el propio Directorio Liberal Nacional resolvió por unanimidad escoger los candidatos del partido para Diputados oyendo previamente mis indicaciones.

En tal procedimiento, que no significa otra cosa que una confirmación de la solidaridad y armonía que deben naturalmente reinar entre el jefe del Gobierno y el bando que lo elevó al poder y que él, por deber y por propia conveniencia, ha de prestarle su constante apoyo, en ese procedimiento, digo, no pueden encontrar motivos de reproche quienes tengan noción del funcionamiento de los partidos y las instituciones políticas en todos los países libres. Cosa muy distinta es, de carácter totalmente diverso, que el presidente de la República, no se limite á aconsejar y alentar como simple ciudadano á sus copartidarios en las lides que han de sostener con sus adversarios, sino que emplee su autoridad y los elementos oficiales, destinados al beneficio de todos los ciudadanos, en favorecer el triunfo de unos sobre otros, corrompiendo las conciencias é intimidando ó oprimiendo á quienes

resisten los propósitos de los partidarios del Gobierno. Esto es lo que merece justificadamente censura y reprobación, ésa es precisamente la falta que tuvo especial cuidado en no cometer y de la cual puedo sostener ante la Nación entera que estoy limpio.

Comprendo que a pesar de esta en fática afirmación, la Iniqua inveterada de los enemigos implacables del liberalismo se aferrará como á una máquina destructora al argumento de que la impunidad de los delitos electorales indebidos no ha partido sólo de ellos, sino también de liberales que contribuyeron á fundar el actual régimen. El caso es doloroso y desgraciadamente cierto, pero en nada desvirtúa el valor de la defensa que aquí hago de mi conducta. Presenciamos un fenómeno científicamente señalado y estudiado, que tiene su explicación en la misma exuberancia, en el mismo espíritu batallador de que dan ejemplo los partidos liberales ó avanzados en todos los países. Esos partidos liberales de Panamá siguen la misma ley—no saben mantener la cohesión de sus componentes ni la unidad de sus propósitos y de sus esfuerzos sino en la oposición, es decir, en el ostracismo político, en la desgracia.

Entonces es cuando obran y se evitan sus grandes virtudes; mas apenas han reconquistado el poder, surgen las ambiciones exclusivistas de jefatura en muchos que se creen llamados á prevalecer; pululan los caciques erigidos en caudillos, aparecen los escismas, estallan las disensiones intestinas, la masa tiende á fraccionarse y olvidando que la gloria y las ventajas del triunfo se anulan con una caída prematura y que el deber primordial es mantenerse unidos y fuertes frente al adversario vencido, mientras se realiza y perfecciona la obra política, que el partido lleva inscrita como lema en su bandera, el vigor se consume en combates y repelerse los que juntos alcanzaron la victoria, y así el partido, debilitado precozmente, se pone por su propia culpa muchas veces al borde del abismo, sólo se salva cuando algún acontecimiento le obliga á darse cuenta de su insensatez y á reconciliar con espíritu generoso y firme.

No sé si la colectividad que triunfó en 1912 sabrá apartarse en adelante del peligro de disolución ó salir ileso de él; pero sí puedo aseverar en cuanto á mí se refiere, que no he caído ni caeré en inconsecuencias respecto de los principios políticos que toda mi vida he profesado y que mantendré en alto, dominadora y limpia, durante el período de mi mando, la enseña que mi partido confió á mi lealtad. No será obstáculo para que cumpla mi propósito el que copartidarios velleidosos y discolos se separen de mí sin causa justificativa alguna y formen campamento aparte para machacar en amor y compañía con enemigos conocidos, que lo son, más que míos, del nombre liberal. El partido es muy numeroso y los claros que dejen en las filas los que desfallecen ó claudican, los llenarán sin pérdida de tiempo otros liberales deseados de servir y de probar su adhesión á la causa que el Gobierno representa.

Grato os será, Honorables Diputados, cercioraros, como podéis hacerlo, de que en los dos últimos años transcurridos el Gobierno ha cumplido religiosamente el deber, más importante que todos, que le impone la Constitución, de proteger á las personas en sus vidas, honra y bienes; amparar todos los derechos legítimamente adquiridos; respetar las libertades públicas; asegurar las garantías sociales y mantener el orden en la Nación.

La prensa ha continuado gozando sin restricción de la libertad que le reconoce la ley; aunque los periódicos de oposición han abusado de ella en varios casos lanzando toda clase de denuestos, injurias y aun de calumnias contra el Gobierno y mi propia persona, yo he afrontado con equanimidad esa ola de malevolencia y de pasión frenética limitándose á destruir las más graves acusaciones personales y confundir á mis agresores por medios generosos y nobles, que mis propios amigos han calificado de actos de humildad en un ciudadano que, personifica, como yo actualmente, la majestad de la Nación.

Empero, yo profeso el principio de que los actos de represión, contra la palabra escrita tienen un carácter vindicativo que da á las ofensas una notoriedad malsana y un mérito de que quedan privados cuando se las recibe con serenidad y se las desvirtúa probando ante el público su sinrazón, por conducto de la prensa, ó por otros medios de convicción de índole semejante, que son igual ó mayormente eficaces.

La Policía Nacional, que es la única fuerza armada de nuestra República y que tiene la misión de sostener las instituciones y el orden social y garantizar la paz pública, fue reorganizada por una ley de la última Asamblea Nacional. El proyecto de esa ley fue formulado y presentado por el Gobierno, á iniciativa mía, con el objeto de guardarla, fomentando su moralidad, creando nuevos estímulos en sus miembros para el cumplimiento del deber, evitando injusticias ó abusos de los castigos disciplinarios que han de imponer los jefes á los subalternos, y mejorando á la vez su instrucción técnica y cívica. Gran parte de ese progreso perseguido se ha alcanzado en la Policía; pero debo señalar el fracaso experimentado en cuanto á la enseñanza que se esperaba del instructor que, mediante los valiosos oficios del Gobierno americano, se consiguió y se puso al frente del Cuerpo. Ese instructor debía ser necesariamente un experto consumado en asuntos policivos, que tienen un objeto esencial muy complejo y muy vasto para servir los intereses sociales y auxiliar la labor tutelar de los poderes del Estado; pero sin duda por no haber sido bien conocidas y apreciadas nuestras necesidades en esta materia, el Gobierno de Washington nos recomendó esta vez, como también lo hizo en la precedente, un oficial del Ejército, que no se halla familiarizado con el servicio de policía, de índole tan peculiar, y sólo era apto para organizar y dirigir cuerpos exclusivamente militares. Reconocido y declarado el hecho por el mismo empleado, su puesto ha quedado vacante y tengo el propósito de proclámaselo en el exterior y que presente testimonios de su capacidad y experiencia en las funciones que se le asignan.

Habiendo siempre condenado yo la libertad en que han estado los gobernantes de nuestro país para elevar á su antojo el efectivo del Cuerpo de Policía, porque eso constituye un incentivo para el abuso, notoriamente en épocas electorales, indigó y vi realizada la reforma salubrida de que sea el Poder Legislativo mismo quien fije en cada tiempo el pie de lo que es hoy nuestra fuerza pública. Abrigo la confianza de que los benéficos efectos del ejemplo obligarán á mantener el nuevo sistema en lo sucesivo.

La misma ley que organizó la Policía Nacional me autorizó para crear una sección de policía secreta, con una puesta de un Capitán, un Teniente, tres Subtenientes y diez agentes con los mismos sueldos asignados á los miembros de igual categoría de la fuerza de policía regular. Sin embargo, me abstuve de hacer uso de esa autorización, porque no llegué á notar ninguna urgente necesidad de ese servicio especial y también, es lo diré con franqueza, por repugnancia á tales instituciones secretas, de las cuales yo mismo fui víctima tantas veces, instituciones que se prestan á abusos y son estímulo para las tentaciones, como del propio modo, en fin, por querer ser y parecer como soy y poner al Gobierno al abrigo de las sospechas de la maledicencia, en acción siempre de todo lo que se relaciona con la remuneración de los agentes secretos, de la cual no hay obligación de dar explícita cuenta á ningún Tribunal. El caso se presta en efecto, para hacer del sostenimiento de una sección de la policía un secreto de bolsillo y para hacer uso de ella, como lo hemos visto practicado frecuentemente, con fines políticos y como medios de venganza y persecución.

Merced á la nueva ley de correos y telégrafos se ha adelantado mucho en esos ramos, sobre todo en lo que concierne al primero de ellos. El pro-

greso es más lento en cuanto al telégrafo, por la razón de que en éste no se ha podido establecer la unidad de mando que es indispensable para el buen éxito en toda labor. Sin embargo, es digna de mención la reforma implicada en la adopción de un plan general de construcción de la red telegráfica de la República, plan que debe usarse desde el material que de hacerse la construcción, hemos consensado de ahora se marchaba á la ventura, sin saber con precisión lo que se necesitaba y convenia hacerse, ni el costo de lo que se había hecho. El alambre de la línea era de hierro y se había oxidado casi en su totalidad y los postes eran, con muy pocas excepciones en alguna sección, de madera que á cada paso era preciso reponer. La línea que se construye actualmente es para comunicaciones telegráficas y para comunicaciones telefónicas en todos los Distritos de la República y se compone de ocho alambres de cobre para el telégrafo y un grueso del mismo metal para el teléfono con postes de hierro sobre bases de concreto. Las ocho líneas de la primera sección, ó sea de Panamá que también están ya en Chame y Provincia de Veraguas, que abarca la traida entre Santiago y Vigui, noventa kilómetros de línea telegráfica en cuya construcción se han empleado materiales de primera clase. Espero que el año entrante sea un hecho cumplido la reconstrucción total del Telégrafo Nacional.

Sin duda, ésta es una adquisición muy valiosa que hará más rápida y más eficaz la Administración pública y de la cual podrá enorgullecerse el país.

En el ramo de Gobierno tengo que referirme de modo especial á tres instituciones nuevas que han sido creadas durante mi administración; el Registro Civil, el Registro Público y los Archivos Nacionales. Las dos primeras están funcionando ya, después de haberse superado las dificultades que eran de preverse para el implantamiento de reformas radicales como ésas en los sistemas tradicionales de nuestro país.

El registro del estado civil de las personas adolece aún de notables deficiencias, causadas por la apatía de algunas autoridades en recoger y transmitir los datos que la ley ha encomendado á su cuidado y diligencia por el analfabetismo de los Corregidores y por la falta de interés en el público, que ignora por lo común la importancia de ese servicio y la utilidad que le ofrece para la salvaguardia y efectividad de sus derechos civiles. No llegaremos á la perfección en esta materia sino cuando se haya formado en nuestros conciudadanos el hábito de cooperar con las autoridades en las inscripciones que señala la ley, y ese hábito nacera y se arraigará cuando se haya propagado el convencimiento de la misión esencialmente tutelar de la institución de que hago mérito.

Mayores progresos se han realizado en el Registro Público que tiene un objeto más fácil de apreciar, porque se vincula directamente con los bienes y derechos reales de los asociados. Muchas dificultades se han presentado para que sea unánime en el público la aceptación de la nueva forma de registro y ello tiene por causa principal el que la Corte Suprema de Justicia viene sosteniendo invariablemente que los títulos que han de inscribirse basta que estén otorgados de conformidad con las leyes que restan al tiempo de su confección, aunque carezcan de los requisitos esenciales á toda inscripción, como, medidas y linderos.

La contradicción que crean ver algunos entre los principios que establece la nueva ley y los dogmas del derecho antiguo, no existe. El sistema actual no puede ser una copia servil del antiguo que tuvimos hasta hace poco: la ley 13 que lo crea es una ley de progreso y era da á cada uno lo que es suyo. Esa ley no puede garantizar, como la antigua, el absurdo, que ya hoy no existe en ninguna legislación honrada, de que la venta de cosas ajenas vale.

El Poder Ejecutivo, en ejercicio de la facultad que le confirió la ley 13 de 1913, dictó dos Decretos que le reglamentan y completan. En éstos se señaló un procedimiento breve y sumario

para subsanar los defectos de que adolecieran los títulos antiguos.

Un estudio inteligente y sereno de la ley 13 citada, cuyos resultados benéficos para el país no pueden quedar ocultos en evidencia, demostrará, con claridad de que ella es la piedra angular de la propiedad; de que ella organiza la concepción del momento de que el resultado de la experiencia de otros países, puesto que aquí apenas la hemos adoptado, y de que las inscripciones, como los libros de registro, desde el primer momento deben ser bien hechas, porque forman la base donde se asienta el sistema. No de otro modo pueden ser seguros é inspirar confianza los informes que se obtengan en la Oficina de Registro; ni se pueden establecer mejor los medios de asegurar los derechos de propiedad, desarrollar el crédito y tranquilizar á los interesados en la posesión y disfrute de su patrimonio.

Para la fundación de los archivos nacionales en la forma vasta, protectora y expeditiva establecida por la ley de Legislatura de 1912, ha dado el Gobierno los primeros pasos adecuados para la persona que ha de organizarlos y enviándola á Costa Rica y España á estudiar, por tiempo prudencial, los archivos de esos dos países, que son conocidos como modelos de la institución que nos necesitamos y cuyos métodos armonizan mejor con nuestras necesidades, por la identidad de raza é idioma y por la comunidad de historia y tradición que nos ligan á esos países. Los archivos quedarán organizados en los primeros meses del año próximo.

A pesar del gran interés del Gobierno de asegurar el derecho de propiedad en favor de los respectivos municipios sobre el suelo que algunos pueblos y núcleos de población ocupan y dotarlos de área y ejidos, en vista de que están ubicados en terrenos pertenecientes á particulares, no ha sido posible hasta ahora asegurar ese beneficio en ningún lugar, porque no me parece conveniente proceder á la expropiación de las tierras necesarias al efecto, sino cuando hayan fracasado los esfuerzos para llegar á arreglos amigables y satisfactorios con los dueños. Hay negociaciones pendientes con varios de éstos y confío en que no tardará mucho el bien que con tales negociaciones se busca para los humildes pueblos.

Entre las medidas de progreso de la actual Administración ocupa puesto de honor la creación de un cuerpo de abogados, escogidos entre los más notables del país, para que formen nuevos códigos nacionales más en consonancia con los avances del Derecho en nuestro siglo y con la índole, las necesidades y costumbres de la nación panameña. La Comisión creada para ello con asiduidad y celo patrióticos dignos del mayor elogio y confío en que gran parte de su obra será sometida á vuestro examen en las sesiones legislativas del presente año.

Asunto es de la mayor importancia y que recomiendo muy señaladamente á vuestro estudio, el estado en que se encuentra la vida municipal en varias secciones de la República. No son pocos los Distritos que carecen de recursos para sostener una administración adecuada á la categoría que les reconoce la ley, para asegurar los derechos de los asociados y para satisfacer las más apremiantes necesidades de bienestar y progreso. El problema es arduo, pero precisa buscarle de algún modo una solución.

Los actos del Gobierno relacionados con el cumplimiento de la última ley sobre organización judicial, dieron lugar á resistencia y protestas de parte de quienes se creyeron heridos por los preceptos de esa ley; se mezcló en ello la política y no se quisieron apreciar con justicia las razones elevadas, ni el objeto saludable de la reforma, la cual hace imposible en adelante la repetición de los trámites en parcos que carecen de los requisitos constitucionales para servir los fines judiciales. Hasta meditar en la misión denegada y en la trascendencia de los actos que me refiero á los Jueces y Magistrados, para comprender que ninguna violación de nuestra carta fundamental puede ser tan peligrosa para la sociedad como la que se comete con la atribución de administrar justicia á ciudadanos que la ley excluye claramente.

Por lo demás he cooperado en manifestar que las relaciones entre el Ejecutivo y el Poder Judicial nada

dejan que desear actualmente y que cada uno de esos poderes obra en el círculo señalado por la ley, con la independencia que le es propia y en la armonía más completa.

Las relaciones y el trato de nuestra República con las demás naciones son del carácter más amistoso, exceptuada la República de Colombia, con la cual no se han establecido comunicación ni comercio desde que los pueblos del Istmo se separaron de su dominación hace once años.

Recientemente se hizo público el Tratado, celebrado en Bogotá, entre la mencionada República y los Estados Unidos de Norte América, en el cual, a cambio de muy liberales concesiones por parte del Gobierno de Washington a Colombia, este país reconoce la independencia de Panamá y su existencia como nación soberana. En las negociaciones relativas a ese Tratado, Panamá no ha tenido intervención alguna, y ello es sensible, porque en tal Convención se afectan intereses importantes y en cierto modo también el honor de nuestra República, que no puede ver indiferente ningún acto en que se desestime voluntaria o involuntariamente la significación de sus sostenidos esfuerzos por emanciparse de Colombia y la eficacia de su actitud resuelta para alcanzar el bien de la autonomía. Es nuestro deseo, que no adelantado, que el compromiso ninguno que pueda restringir nuestros medios de defensa en materia de límites y de obligaciones pecuniarias con Colombia.

El Tratado a que me refiero ha sido aprobado por el Congreso de Colombia, pero no lo ha sido aún por el de los Estados Unidos, en el cual, vez a vez se hagan modificaciones que retarden la conclusión de ese negociado y nos coloquen en mejor posición para proteger nuestros derechos.

Cada día se hace más evidente la necesidad para nuestro país de cultivar las relaciones internacionales, a fin de hacer conocer mejor su verdadera condición de nación libre y los elementos y ventajas naturales que posee y puede ofrecer a los hombres emprendedores de todas las comarcas del globo, atrayéndose así la consideración, cada día mayor, de las demás naciones y procurándose a la vez el contingente de fuera que ha menester para desarrollar rápidamente su prosperidad. Por esas razones, además de la Legación y los Consulados que el Gobierno sostiene en América, se han establecido también tres misiones diplomáticas en Europa, en la escala modesta que nuestros recursos permiten, y que junto con los Consulados creados antes en el viejo mundo, hacen labor provechosa para la República.

Ha habido y se mantiene especial cuidado en hacer grata y fácil la misión que aquí desempeñan los agentes diplomáticos de las demás naciones y aun en atender y obsequiar a los que solo llegan aquí de paso para otros lugares del exterior. Mayor empeño ha habido todavía en hacer amable y simpática nuestra hospitalidad, hasta donde es posible, cuando se ha tratado de la visita del Presidente de los Estados Unidos o sus Secretarios, a quienes debemos las mayores deferencias por la cordialidad e importancia tan señaladas que tienen las estrechas relaciones de Panamá con la nación americana.

Durante el bienio corriente el Gobierno de la República ha celebrado una Convención con el Tratado de los Estados Unidos un Tratado de Arbitraje que es idéntico a los demás pactados por esa gran Nación con varios países y en los cuales se han acogido y dado forma a las ideas Woodrow Wilson y el Secretario de Estado, Wm. J. Bryan.

También se firmaron un Tratado de Arbitraje con la República de Portugal y otro de amistad, comercio y navegación con el Reino de Italia, representadas estas dos naciones por sus Ministros Diplomáticos en esta capital, y un Tratado de Extradición y una Convención de Brevetados y Giros Postales con la República de Costa Rica, que son parte del fruto benéfico, estos últimos, de la visita que hizo en misión especial el Secretario de Relaciones Exteriores de Panamá a nuestra vecina del Oeste.

Con ningún poder amigo tiene el

Gobierno de Panamá asuntos tan numerosos y variados que tratar como el que está representado por las autoridades de la capital de la Unión Americana y de la Zona del Canal. La ejecución de la gran obra interoceánica a través de nuestro Istmo, ya prácticamente terminada y utilizada para fines comerciales, aunque no será solemne y oficialmente puesta al servicio universal sino el año entrante; las necesidades de la administración de nuestra República y las de la expresada Zona; la naturaleza de los vínculos mismos creados entre Panamá y Estados Unidos, obligan al contacto constante entre los funcionarios de ambas jurisdicciones. Es muy grato para mí poder informaros que es tal el espíritu de cordialidad y buen deseo que reina entre panameños y americanos investidos de facultades oficiales, que no obstante la importancia de los intereses manejados por unos y otros, todos los negocios se transigen sin fricción por los dos gobiernos, poniendo en salvo en todos los casos el objetivo dominante que vincula a los dos países: la apertura, conservación y defensa del canal entre los dos Océanos.

Como prueba de esa recíproca consideración para los asuntos que interesan a ambas naciones y de la simpatía con que nos favorece la Nación Norteamericana, puedo señalar, entre otros arreglos importantes concluidos, la adquisición a precio equitativo del antiguo edificio en que antes estuvieron en esta ciudad las oficinas de dirección de los trabajos de construcción de nuestra Nación para instalar convenientemente muchas de las oficinas públicas, diseminadas hoy en edificios tomados en arriendo a particulares; y además el ensanche del área en esta ciudad de Panamá, para lo cual ha sido necesario modificar el convenio existente sobre límites provisionales de esta ciudad y de la de Colón. La nueva Convención relativa a este asunto, ha sido ya firmada entre el Secretario de Relaciones Exteriores de Panamá y el señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de los Estados Unidos, en la cual se fijan definitivamente los límites de la Zona del Canal de uno a otro extremo; se modifica ligeramente el perímetro que corresponde a la jurisdicción panameña en Colón y se extiende esa misma jurisdicción a toda la parte del territorio que da acceso a Panamá, y salida de esta ciudad por el lado del Oriente, independientemente de la Zona del Canal, y se retira asimismo el lindero del Norte dejando íntegramente a Panamá el camino de Las Sabanas.

La Comisión Mixta creada por el Tratado de 18 de Noviembre de 1903, encargada de valorar e indemnizar los daños y expropiaciones a que obligó la ejecución del canal, ha funcionado últimamente con algunas interrupciones, causadas primero, el año pasado, por la ausencia de los dos Miembros nombrados por el Gobierno de los Estados Unidos y después por la muerte reciente muy lamentable, de uno de los competentes americanos de ese tribunal, cuyo reemplazante no ha llegado todavía. A pesar de esos tropiezos la labor realizada por la expresada Comisión, ha sido copiosa y queda por ejecutar una parte que es pequeña, si se compara con el gran cúmulo de reclamaciones por daños y perjuicios y de expropiaciones de propiedades particulares a que ha dado lugar la formación del vasto lago de Gatún y de otros secundarios, y otras obras más que son complemento del canal interoceánico.

Una de las cuestiones de mayor entidad que tiene pendientes nuestra República es la controversia de límites con Costa Rica. El país conoce la historia de los acontecimientos que nos indujeron a pactar una Convención de Arbitraje con el Gobierno de aquella nación vecina, a fin de someter al fallo definitivo del Presidente de la Corte Suprema de Justicia de los Estados Unidos las diferencias aún existentes entre los dos países en materia de fronteras, a pesar de que estas habían sido definidas en 1860, en el Laudo pronunciado por el Presidente de Francia. También se sabe, porque el Gobierno dio cuenta de ello a la Asamblea Nacional de 1910, cuales son el valor y la trascendencia que para las dos naciones contendoras tuvo aquel pacto y la gravedad de la situación a que fue necesario hacer

frente para no perder la posición en que nos colocó la sentencia arbitral de 1900. Siempre estimaré como una de las honras más altas de mi vida haber defendido como Apoderado de Panamá, y colocado en lugar seguro los intereses de mi patria, que peligra en un aqueja memorable época. Porque el empeño de Costa Rica era conseguir que se reabriese la vieja disputa por el traslado de los puntos exámbulo y resultos por el Arbitro de 1900 y que la cuestión se sometiese íntegra otra vez al nuevo Arbitro que escogiesen las partes mediante los auspicios del Departamento de Estado de Estados Unidos. La actitud asumida por mi aprobada y aplaudida por mi mandante, el Gobierno panameño, y los argumentos empleados para resistir aquellos desiguos de Costa Rica, dieron por resultado la Convención firmada en Washington el 17 de Marzo de 1910, muy distinta de la que se proponía y confiaba en alcanzar el árbitro, y habiéndose representante de nuestra contendor, doctor Luis Anderson. Lo que se convino por medio de ese pacto en someter a la decisión del Chief Justice de Estados, es únicamente la siguiente cuestión: *¿Cuál es el límite entre Panamá y Costa Rica, conforme con la correcta interpretación del artículo 1º de la Ley del Laudo del Presidente de la República Francesa, de 11 de Septiembre de 1860?*

La controversia continuó luego su curso normal trazado en la Convención que he hecho mérito; las partes presentaron sus peticiones, exposiciones y también las réplicas respectivas dentro de los términos prefijados. Nuestro distinguido Ministro Plenipotenciario en Washington, doctor Ensebio A. Morales, asesorado por el señor Edward B. Hill, abogado talentoso y sagaz, que conoce a fondo la cuestión, ha hecho valer ante el árbitro todas las razones que deben obrar en el ánimo de éste para sostener la línea del Laudo, en cuanto favorece nuestros derechos, y mantenerse el mismo dentro de los límites de la jurisdicción bien definida que como tal Arbitro lo señaló la Convención de Arbitraje de 1910. Mi referente a este punto capitalísimo, el Apoderado de Panamá creyó conveniente presentar junto con su alegato la exposición que yo dejé escrita e impresa antes de que se me reemplazase en las funciones de Apoderado en el litigio de límites, y en la cual hice un estudio completo de esa cuestión de jurisdicción del Arbitro.

Todo induce a esperar que el Arbitro apreciará en su justo valor nuestras razones y que su fallo, que debe ser pronunciado antes del 18 de Septiembre actual, será inspirado por la más severa justicia.

Como vosotros lo sabéis, existen en nuestro país leyes de exclusión contra los inmigrantes chinos y turcos de Europa, Asia y Africa. Con motivo de la nueva ley que imponía a los individuos de esas nacionalidades residentes en nuestra República el deber de reinscribirse en los Registros establecidos especialmente para ellos, se produjo un movimiento de rebeldía y se trata entre los chinos, quienes intentan sustraerse a esa obligación que les exige y que deriva su razón de ser y tiene su justificación en los ingresos clandestinos y frecuentes de chinos que han tenido lugar, a pesar del constante esfuerzo de las autoridades para impedirlos.

He de declarar que mis convicciones en materia de libertad e igualdad humanas no se avienen con las medidas de exclusión que impiden la entrada en algunos países a ciertos extranjeros por razones comerciales o industriales, por prejuicios de raza o por averosiones étnicas. Me parece que las mismas necesidades del progreso reclaman facilidad y garantías para el movimiento y la radicación espontáneos de todos los hombres, sin otras excepciones que las de carácter individual preventivo, para preservar la neutralidad y la paz de las sociedades. No obstante eso, antes que mis principios sociales y filosóficos, están mis deberes de mandatario del pueblo panameño, y por eso sin vacilar, sino al contrario con decisión y energía, hice cumplir los preceptos de la ley de inmigración, sin que hayan ocurrido los males que predicaban para la República los opositores a la acción del Gobierno.

Siendo imposible sustraerse a la

anticipada emoción que despertaba en todos los panameños la próxima conclusión de las obras del Canal que en nuestro territorio iba a poner, como ha puesto, en contacto las aguas del Atlántico y del Pacífico, y cuando se presentaba una oportunidad gloriosa para reunir en un solo haz los esfuerzos de todos los pueblos latinos de origen hispano para una obra común que atestigüe perpetuamente su grandeza y sus brillantes tradiciones, obra que contribuyese además a estrechar los vínculos de esos pueblos entre sí y a abanzar sus amistosas relaciones con la Nación anglo-americana constructora del Canal, adida y beneficiaria de Panamá; teniendo en mira todas esas altas fines, concebí el proyecto de conmemorar a un mismo tiempo, de manera digna, la inauguración del Canal y el descubrimiento del Océano Pacífico por el Adelantado Vasco Núñez de Balboa, con la erección de una estatua de proporciones heróicas ese intrépido español, que afrontó todo género de penalidades, con valor y firmeza que pasman, comenzó la colonización de nuestro Istmo y a travésado por vez primera, descubrió el mar Pacífico, desde uno de los picos de la cordillera.

Para hacer más pomposa esa celebración de los hechos grandiosos que debían conmemorarse, juzgué adecuada la idea de una exposición que se organizara y abriera en esta capital, con la cooperación de la Nación española y de todas las Repúblicas y colonias europeas de este continente. Después de haber acordado con ese objeto — pues la Asamblea nacional compartió entusiastamente conmigo el elevado propósito — comencé, como era natural, por dirigirme al Rey Alfonso XIII, ilustre soberano de España, la nación en que nació y en donde vino el Adelantado Vasco Núñez de Balboa, la nación gloriosa a quien se debe el descubrimiento de estos países de la América y su inclusión en la vida civilizada, hace cuatro siglos.

El Rey de España acogió cordialmente la idea y simultáneamente, por excitación de ambos, se abrieron suscripciones en España y en los países ibero-americanos, encabezados de los donativos de los gobiernos de ambas naciones, para acoplar los fondos que han de dedicarse a la estatua.

Las cuotas suscritas ascienden ya a 224,355.35 pesetas, de las cuales hay depositadas 21,572.99 pesetas en el Banco de España de Madrid y el equivalente de balboas 9 742.52, en el Banco Nacional de Panamá.

Desde el principio se ha pensado en que la estatua de Balboa debe alzarse cerca de la entrada del Canal, del lado Sur, a la orilla del vasto Océano que el descubrió y en sitio prominente, en donde se ofrezca a la contemplación y al homenaje de los hombres de todas las razas que se acercan a la vía interoceánica recién abierta, o crucen por ella del uno al otro mar.

El sitio de emplazamiento de la estatua está ya elegido y la solemne consagración de la misma coincidirá con la apertura de la Exposición y la oficial inauguración del Canal, actos todos que darán lugar a festividades espléndidas y gloriosas.

El ramo de Hacienda y Tesoro, uno de los más importantes de la Administración Pública, ya que sin él no pueden funcionar los servicios nacionales, ha merecido especial atención de parte de mi Gobierno.

El manejo del Tesoro necesita como circunstancias esenciales la honradez de los empleados públicos, el desarrollo de leyes y reglamentos armónicos, concientes a la debida recaudación y al empleo provechoso de las rentas, y conocimientos técnicos en la materia.

Con entera satisfacción os diré, y vosotros bien lo sabéis, que por lo que respecta a la pureza administrativa no ha habido, no hay ni puede haber queja alguna desde la inauguración que a mi Gobierno. He tomado y tomo siempre especial empeño en ese sentido, y el reconocimiento imparcial de mi conducta en el honrado manejo de los fondos nacionales será el más preclaro tesoro que recogeré en el puesto donde me ha colocado la voluntad del pueblo panameño.

No ocurre lo mismo en lo relativo a

las otras condiciones requeridas para la debida marcha del ramo, por razones obvias y de fácil comprensión.

El reciente establecimiento de nuestra República no ha permitido aún la emisión de un cuerpo de leyes fiscales científico y en forma compendiada que corrija los defectos y llene los vacíos que se notan en las leyes de Colombia, acogidas a raíz de la independencia, y en las que después han dictado obedeciendo a circunstancias del momento, pero sin un plan bien sistemado y sin derrotero fijo en los trascendentales asuntos que al Fisco se refieren. El Código que al presente se elabora sobre tan delicada materia está llamado a remediar dentro de poco los males apuntados.

La misma causa, esto es, el corto lapso de vida propia que ha tenido la República de Panamá, ha ofrecido el inconveniente de no contar de momento con personal tan experto como lo fuera de desearse en el ramo de Hacienda. Se ha hecho mucho sin embargo en la mejora de sus condiciones, y tanto la práctica como el estudio cuidadoso del nuevo Código vendrán a completar los conocimientos requeridos en dicho personal para obtener en último resultado, un servicio eficiente y provechoso.

A pesar de esos inconvenientes, que no quiero omitir para que podáis enteraros de la verdadera situación en que nos encontramos y contribuir en vuestra esfera a mejorarla, los resultados, tomados en conjunto, no han dejado de ser satisfactorios.

El Tesoro Nacional, que al iniciarse mi Administración tenía en caja B. 7,414.35, se hallaba abrumado por enorme deuda proveniente de contratos para el Instituto Nacional por valor de B. 215,571.00, saldos por sueldos a empleados públicos que montaban a unos B. 120,000, y varios préstamos. Bancos ó de particulares, haciendo un total de B. 396,726.25. Este saldo se ha pagado ya, y el Tesoro, con todo y mantener al día todos los servicios ordinarios y atender á los crecidos gastos extraordinarios que ha acarreado la Exposición, la compra del soberbio edificio llamado Administración Building, y de otros varios, la apertura de carreteras, la fundación de nuevas Instituciones, la construcción de puentes y otras obras públicas, la fundación de la Nueva Gorgona, y las múltiples mejoras y adelantos realizados, da que tendréis detallada noticia en el curso de vuestras sesiones, se ha conservado en buena situación y en capacidad de hacer frente á esas cuantiosas erogaciones, exigidas unas por la necesidad, y aconsejadas otras por el buen deseo de llevar adelante el programa progresista que he tenido en mira desde el principio de mi Gobierno, y que solemnemente prometí á mis conciudadanos.

De conformidad con el Decreto número 89 de 31 de Diciembre de 1913, la Secretaría de Hacienda y Tesoro se divide en tres secciones, llamadas Primera, Segunda y de Contabilidad. La primera comprende el relacionamiento con el movimiento de empleados, organización y administración de rentas y contribuciones, arrendamiento y venta de lotes en Colón, Bocas del Toro y Almirante, fianzas de las personas responsables al Erario, arrendamientos de impuestos, y de edificios nacionales, importación de ganado y todo lo relativo á la parte administrativa del ramo.

La Sección Segunda tiene á su cargo todo lo concerniente á la dirección y custodia de los bienes nacionales, feros, muelas, moneda nacional y bancos; cuentas con el Gobierno de la Zona del Canal y con el Gobierno de los Estados Unidos; Administración de Tierras, Catastros, renta de destilación, consumo de agua y luz en los edificios públicos, y explotación de riquezas nacionales.

La Sección de Contabilidad se ocupa en la inspección y vigilancia de las oficinas de recaudación, y pago, del Presupuesto, del movimiento de caudales, del examen general de cuentas, liquidación y ordenación de gastos, pedidos al exterior y cuanto concierne á las fines de su creación.

Todas estas secciones han funcionado dentro de sus atribuciones con la debida regularidad, aunque no en forma enteramente satisfactoria por los inconvenientes antes apuntados, que como he dicho van disminuyendo cada día en razón de la experiencia adquirida.

En la organización de las rentas solamente se ha alterado la de destilación y fabricación de aguardientes y licores, y hasta la fecha ha dado resultados favorables al Tesoro. Sobre este punto deseo llamar muy especialmente vuestra atención: la renta dicha se había arrendado hasta mi llegada al Poder, por la suma de B. 110,000 anuales; con el sistema de administración directa por el Gobierno, la misma renta dio en 1913 un producto líquido de B. 194,215.56, y en los primeros seis meses del presente año un producto, también líquido, de B. 111,027.28, esto es, más en seis meses que lo que antes daba durante todo el año. Como veis, la diferencia por el nuevo sistema es bastante ventajosa para el Tesoro Público.

El Gobierno de los Estados Unidos ha pagado ya las dos primeras anualidades de B. 250,000 cada una, correspondientes al año anterior y al presente, por arrendamiento de la Zona del Canal, conformidad con el respectivo Tratado.

El Proyecto de Reglamento sobre Almacenes de Depósito para mercaderías introducidas al país no ha podido llevarse á la práctica, por falta de un sitio apropiado para la construcción de los edificios respectivos, pues el que había cedido el Superintendente del Ferrocarril, señor Smith, no era tan conveniente como yo me había propuesto. Actualmente se ha conseguido un terreno adecuado al objeto, no pudo llegar á obtenerse, por haberse retirado dicha cesión poco tiempo después de otorgada. Abrigo sin embargo la esperanza de que se allanarán las dificultades que se han presentado, y que pronto podrán edificarse tan útiles establecimientos.

En el ramo de importación de mercaderías se ha hecho una reforma importante con éxito verdaderamente satisfactorio. Es ésta la creación de Avaluadores Oficiales para fijar el valor positiva de las mercancías presentadas á examen, y evitar por ese medio los fraudes que antes se cometían depreciando arbitrariamente su valor, con grave perjuicio de los intereses fiscales. Estimo, con todo y esto que en lugar de un avaluador para cada uno de los puertos de Panamá y Colón debiera haber uno solo para ambos, con mejor sueldo para que el empleado sea completamente independiente y viva consagrado exclusivamente á sus funciones.

La imposibilidad en que estuvo el nuevo personal del ramo de Hacienda para conocer los numerosos detalles del servicio, en cuanto al rendimiento de las contribuciones y rentas nacionales y á las necesidades de la Administración pública que habitan de satisfacerse con ellas, porquese personal entró á funcionar en Octubre de 1912, cuando se inauguró el Gobierno que presido y ya estaba reunida la Asamblea Nacional que debía dictar la ley aprobatoria de los Presupuestos, esas circunstancias y además la carencia de Presupuestos del biénio anterior, para el cual no los expidió la Legislatura de 1910, explican satisfactoriamente en mi concepto, por qué el Gobierno actual ha tenido que abrir á las Secretarías de Estado varios créditos suplementales y extraordinarios. En el dilema de perjudicar los servicios públicos ó recurrir á la facultad que le confiere la Constitución para atender á gastos que sean imprescindibles, á juicio suyo, el Poder Ejecutivo optó por lo último, cuidándose de ajustar su proceder á los requisitos exigidos por la Constitución y las leyes.

En el curso de vuestras deliberaciones os serán sometidos los expedientes justificativos de esos créditos, y no dudo que ellos serán legalizados mediante vuestra ilustrada consideración.

El movimiento general de la renta en el período comprendido entre el primero de Enero de 1913 y el último de Junio de este año, es el siguiente:

Ingresos.....	B. 6,750,124.82
Egresos.....	5,847,194.75
Saldo.....	902,929.07

Aunque sea someramente, tengo que daros cuenta de una de las negociaciones de mayor entidad emprendidas por el Gobierno y que está íntimamente ligada con la construcción de los ferrocarriles en el interior, respecto de los cuales os daré más tarde otra parte de este Mensaje. Me refiero á la contratación de un empréstito de tres

millones de dólares, exclusivamente destinados á convertir en realidad esas vías férreas, tan necesarias para el desarrollo del país.

El empréstito ha sido contratado con el National City Bank, de New York, por el término que ser pagado en un plazo menor de cinco años, que fue el término que fijó la ley. Sobre este os envío hoy mismo un Mensaje especial cuyas indicaciones espero acogeréis con prontitud. La República recibirá 97 por 100 neto del valor del empréstito y pagará un interés de 5 por ciento al año á los acreedores, á quienes se garantiza el pago con los intereses que devengan los seis millones de dólares de la República, colocados en hipotecas de primera clase en la ciudad de New York.

De esa renta la República destinará cien mil dólares anuales que serán depositados allí mismo para la amortización periódica del capital tomado en préstamo y el servicio de intereses.

La forma que se ha adoptado para levantar el empréstito consiste en la emisión de bonos por cuenta de la República, que el National City Bank compra en las condiciones expresadas y se encarga de colocar en aquel mercado. Se ha hecho reserva del derecho de la República para redimir los bonos en cualquier tiempo pagándoles al 105% del valor nominal, más los intereses vencidos.

La operación es excepcionalmente buena, porque en ningún mercado monetario del mundo puede ninguna nación, por solvente y bien reputada que sea, obtener dinero si no lo garantiza y paga en condiciones mucho más onerosas.

Tengo informes fidedignos á este respecto y sé que por regla general, sin excepción ninguna, los países que hacen uso de su crédito para procurar fondos se contentan con recibir doce ó quince por ciento menos del monto nominal del empréstito, por ser imposible evitar, además del descuento inicial, diversos gastos, que no aparecen de manifiesto porque sirven para remunerar á los Bancos encargados de la operación y á varios intermediadores suyos con el público y lanzamiento de la preparación.

Pero estas singulares ventajas obtenidas en la negociación del empréstito se explican, porque ella no es aislada sino que se conecta con otra negociación con la misma sociedad propietaria del National City Bank para establecer y organizar en Panamá un Banco de emisión, giro y descuento, susceptible de aumento, conforme lo autoriza la Ley 19 de 1913. El contrato ya discutido y aceptado por el Gobierno que presido y los capitalistas referidos, se ajusta rigurosamente á los preceptos de la ley citada sin otra diferencia que la introducción de algunas cláusulas que tienen por objeto dar mayores seguridades al público y convertir el Banco en un agente eficaz para el desarrollo industrial y económico del país.

Sin entrar en detalles que no caben en documento de la índole de éste, me limitaré á señalar el gran beneficio que derivará el pueblo panameño al poder obtener en ese Banco préstamos con hipotecas, por término extenso, que puede llegar á veinte años.

Abre un campo muy vasto á la esperanza esa nueva institución que va á establecerse en el país con capital extranjero, pues merced á las facilidades que ofrecerá, hallarán en ella un gran aliciente las industrias nacionales para extenderse y florecer, cambiando en poco tiempo, ventajosamente las deprimidas condiciones económicas de la República.

Ambas negociaciones, la del empréstito y la del Banco, están concertadas y confío en poder daros cuenta muy pronto del principio de ejecución de una y otra si, como espero, me autorizáis para consumir la del empréstito, acordando para la amortización un término menor del señalado en la ley.

La creación de las Comisiones de Tierras ha tenido por objeto la medida del área y de los ejidos de todas las ciudades y pueblos de la República, al mismo tiempo que el de examinar, remediar y comprobar las propiedades de los particulares.

Las funciones del Agrimensor Gene-

ral como revisor de los trabajos practicados por los Agrimensores Oficiales y por los Ingenieros de las Comisiones de Tierras, viene á completar la institución.

No se os ocurrirán los grandes beneficios que de tales oficinas reportará el país. Además de ayudar á la estadística territorial que por su medio podrá determinarse de una manera matemática, evitará poco á poco todas las dificultades relativas á límites que pudieran surgir de pueblo á pueblo, así como entre pueblos y particulares.

El conjunto de los trabajos de esas Comisiones será también un elemento valioso para formar el catastro general de la República, base importantísima de la Administración Nacional.

Como dato expresivo de los trabajos hasta hoy realizados en ese ramo desde la expedición de la ley que lo creó en 1912 hasta el mes de Agosto anterior, os presento en resumen el resultado obtenido:

	Número de planos	Hectáreas medidas
Septiembre á Diciembre de 1912.....	135	28,123
Año de 1913.....	345	41,919
Enero á Agosto de 1914.....	226	32,061
Total en el biénio.....	706	102,963

Además de eso se han medido y demarcado en planos ya aprobados el área y los ejidos de varios pueblos.

Aunque el servicio de las Comisiones no ha dado aún todo el resultado deseable por las naturales dificultades que siempre ofrece una innovación trascendental en sus principios, abrigo la confianza de que en muy poco tiempo se remediarán esos inconvenientes que estimo de mero detalle y de poca significación.

Hemos realizado en el ramo de Instrucción Pública cuanto ha sido posible, todo lo que nos permitieron nuestros recursos fiscales, de acuerdo con la importancia cuasi sagrada que siempre he atribuido á ese servicio administrativo. No hay pueblo ni siquiera caserío alguno de importancia donde no se haya establecido una escuela, siempre que se ha comprobado la necesidad de ella, conforme á los principios que gobiernan esa materia.

Prueba tangible del progreso alcanzado en la Instrucción Pública, es la suministrarán los datos siguientes: en Octubre de 1912 había en la República 23 escuelas, con una matrícula de 15,000 alumnos de ambos sexos; ese número asciende hoy á 518 con el correspondiente aumento de personal educando, que asciende hoy á 23,445 entre niños y jóvenes de ambos sexos, de los cuales corresponden 4,324 á la capital de la República.

No se ponderará jamás en demasía el papel de suma transcendencia que en una democracia corresponde á las escuelas primarias, cuya enseñanza es base de toda educación; allí desaparecen tantas las desigualdades de casta, fortuna y otras que han hecho nacer los prejuicios sociales, para no ver en cada alumno sino un ciudadano en ciernes, con derecho que se le instruya y eduque como á los demás, sin limitaciones ni distinciones. Si he hablado aquí de educación, hálolo expreso, convencido de que la misión educativa del pedagogo que se inicia desde los bancos humildes de la escuela primaria, debe ser objeto del más solícito cuidado, por ser esa escuela el crisol donde el niño recibe sus primeras impresiones, muy otras de las que suministra la vida de familia en el hogar. El ideal que cada maestro debe proponerse consiste en enseñar y desarrollar la enseñanza, haciendo no únicamente copia mas ó menos grande de conocimientos, de hechos y datos instructivos, sino también principios que lleven al perfeccionamiento ético de la voluntad, la inteligencia y el carácter de los alumnos.

Para facilitar tal labor, para encarecerla y hacerla duradera, ha parecido necesario indicar antes los reglamentos, programas y planes de estudios en toda la República, sin lo cual los cálculos más ilusorios, los más halagadores ideales serían vanos, inase-

quienes ó especiosos. Una Comisión especial, integrada por profesores competentes, tiene á su cargo realizar esa por sí misma recomendable reforma, desde el punto de vista educativo, la que está llamada, por una parte, á poner término á la anarquía y al desorden que ha reinado en la mayoría de nuestras escuelas, donde cada cual ha venido enseñando lo que le viene en gana, y por otra, á imponer orientación determinada á la instrucción pública, toda en Panamá. La Comisión tiene ya casi terminados sus trabajos, y muy pronto podremos ponerlos en ejecución.

Me complace asimismo en llevar á vuestro conocimiento la existencia de escuelas para adultos en varios puntos del país: de do Julio de 1914 funciona una escuela comercial nocturna de esa clase, y últimamente se inauguraron tres primarias, en David, Penonomé y Bocas del Toro, además de la que existe en nuestra Capital, en la Escuela de Varones de Santa Ana, y de la Sección comercial anexa al Instituto Nacional. Al fomentar estas instituciones, establecidas en todos los países civilizados, el Gobierno ha querido facilitar á las clases laboriosas los medios de instruirse, aprovechando sus ocios, hasta graduarse de contadores en la Escuela comercial del Instituto, para abrirse campo de acción en determinadas esferas de acción como la industria y el comercio.

Nuestra cultura artística, alentada durante las anteriores administraciones únicamente por el Conservatorio de Música y Declamación, ha recibido nuevo impulso, con la creación, en Julio del año pasado, de una Escuela de Pintura en la ciudad de Panamá.

Desde Julio de 1913 funciona en esta misma capital la Escuela Profesional de Mujeres, creada por la Ley 45 de 1910. Venciendo obstáculos y dificultades de género diverso, sobre todo en los comienzos, hemos logrado imprimir á este plantel una orientación práctica, positiva, que hace de él una segunda Escuela de Artes y Oficios, de donde las señoritas salen debidamente preparadas en costura y confección de vestidos, y apañado, culinaria y otras artes, de suma utilidad en la vida doméstica. La Escuela Profesional de Mujeres es, entre las diferentes creaciones del actual período administrativo, y en el ramo de la enseñanza pública, de las que más orgullo y satisfacción llevan á mi espíritu.

La Escuela de Artes y Oficios, fundada por mis predecesores, ha recibido en el curso de la actual administración desarrollo y ensanche tales, que no puedo menos de hacerlos notar muy especialmente. En primer lugar, los diferentes edificios que componen el plantel han sido reparados; se ha construido además un nuevo y espacioso anexo, é instalado en él un taller de Electromecánica, cuyos utensilios y elementos de enseñanza le equiparan á los mejores de su clase, en Sur América. En segundo lugar, todos los departamentos han sido dotados, cual más, cual menos, con maquinarias nuevas, apropiadas á la Mecánica moderna; el de Herrería, por ejemplo, posee ahora una instalación completa de fuelles eléctricos, que reemplazan los de manos, de antaño; en el de Carpintería hanse instalado maquinarias y aparatos, con los cuales se puede ejecutar todo género de trabajos, por muy delicados y penosos que sean; al de Imprenta y Encuadernación se le ha provisto de una nueva prensa y una máquina de rayado con sus respectivos accesorios. En fin, aunque sin local apropiado todavía, hemos inaugurado recientemente un taller de fotografías y completado el de Metales con un ramo especial de Cobreira.

Tal como está en la actualidad, la Escuela de Artes y Oficios constituye indiscutiblemente uno de los edificios más sólidos y valientes de la Instrucción Pública panameña. Lo propio cabría decir del Instituto Nacional, plantel que hasta ayer no más llevó vida de penalidades internas, de cambios caprichosos y continuos, y que hoy sigue con paso firme sus marchas adelante, regular y disciplinada. Los progresos materiales allí realizados son: el establecimiento de un verdadero taller de artes manuales, la construcción de tinglados entre otros diferentes estructuras, de modo que el

servicio, la disciplina y las clases continúan sin interrupción, cosa que no acontecía anteriormente cuando las lluvias impedían el paso de un edificio á otro; y por último el ornato de la entrada principal, consistente en dos amplias aceras de concreto, con escalinatas hacia el lado derecho, todo lo cual forma un conjunto artístico adecuado á la grandiosidad arquitectónica del plantel.

Los progresos morales no son menos dignos de mención: el Instituto tiene hoy, en efecto, algo de que haberse orgullo en los años anteriores, quiero decir una orientación pedagógica perfectamente diferenciada, de que dan fe elocuente los veintinueve maestros graduados en Enero último, que prestan sus servicios en las mejores escuelas de la capital y las provincias, seleccionados en cierta manera de selección juiciosa, en el profesorado, el que por ende va mejorando de día en día. Además que, desde Junio de 1913, existe en el mismo establecimiento una Escuela Superior de Matemáticas, destinada á los maestros graduados y cuyo funcionamiento no deja nada que desear.

La Escuela Normal de Señoritas ha pasado también por grandes vicisitudes, á causa de los cambios de Directoras que las circunstancias impusieron; más hoy, con la llegada de una notable educacionista belga, de gran experiencia en la enseñanza normal, contratada para Directora, á principios de este año, por el Ministerio de Instrucción en Bélgica, me parece asegurado la prosperidad de ese plantel, que ha de responder al gran movimiento educacionista del país. La importancia que ha adquirido la Escuela Normal de Señoritas, puede apreciarse considerando que el número de alumnas favorecidas con becas por la Nación asciende hoy á 113 y que además de éstas estudian allí 16 internas sostenidas por sus padres ó acudientes y 35 externas. Tan crecido número de educandas ha obligado, como comprendió el local de la Escuela, á agregarle otros edificios adyacentes, que se han tomado en arriendo y se han provisto con el mobiliario indispensable.

Toda, ya la construcción de un edificio con plan científico y adaptado á las condiciones actuales de maestros del país para la formación de maestros; no se ha acometido esa construcción porque en mi concepto, el lugar adecuado es el que ocupan actualmente el Matadero y la Zahurada, á la orilla del mar, en barrio apartado del tráfico de la ciudad, y es preciso esperar que esos establecimientos sean trasladados, como van á serlo, próximamente, á mejor sitio, por disposición y á expensas de la Municipalidad.

Con verdadero júbilo puedo hablaros también de la fundación reciente de una estación experimental de agricultura en las inmediaciones de la antigua ciudad de Panamá. Merced á generoso donativo de una respetable matrona panameña, doña Jenarina de la Guardia, el Gobierno podrá presentar en breve catorce hectáreas de terreno cultivado según los procedimientos y métodos modernos, que será algo así como una escuela práctica, donde los panameños podrán aprender objetivamente el arte de la labranza y obtener los más valiosos especímenes de los cultivos tropicales.

No terminaré sin traer á vuestro recuerdo la reunión de nuestra primera Asamblea Pedagógica, en Septiembre del año pasado, acto que, con ser en sí realización de una idea añeja ya en pueblos más adelantados que Panamá, sintetiza lo mucho que hemos avanzado en la senda de la instrucción nacional.

El objeto primordial de estos congresos es discutir cuestiones educativas de interés general, y poner en contacto los miembros de nuestro magisterio. Como función social que es, la enseñanza pública debe grandemente su progreso á la armonía que debe unir á los elementos que constituyen al intercambio de ideas é iniciativas, al acercamiento de las inteligencias y los corazones, que desarrollan los afectos y purifican los sentimientos; al adelantamiento de dificultades, nacidas de la acción individual aislada, en maestros que no han sido formados todos en una misma escuela, ni han conocido métodos y disciplina idénticos. He ahí los admirables y preciosos

resultados que nos procurarán las Asambleas Pedagógicas con los años, bien así cual á ellas debe el magisterio de países como Alemania, Francia y Estados Unidos su acción benéfica, altamente civilizadora.

Presentes están en el ánimo de todos el espíritu de concordia y la noble emoción de que hicieron gala la mayoría de los delegados en ese nuestro primer congreso pedagógico y las conclusiones prácticas adoptadas, entre ellas esa unificación de los planes de estudio, programas y reglamentos en toda la República, á que me he referido antes.

Resultados tan halagadores no sólo dicen mucho de nuestro adelanto actual, sino que son además grandes promesas en el ulterior desenvolvimiento de la Instrucción Pública panameña. Las Asambleas Pedagógicas tendrán, mientras que esté yo en el Gobierno, mi apoyo más firme y decidido.

En el ramo de Fomento, que constituye uno de los más poderosos centros administrativos en el mecanismo gubernamental, se han realizado ó están en vías de ejecución tantas obras y de índole tan variada, que no puedo abarcarlas en los estrechos límites de un Mensaje, pero que conoceréis después en todos sus detalles, para que podáis formaros una idea cabal de los esfuerzos de mi Gobierno hacia la prosperidad de nuestra patria. Haré ciertamente, en un momento oportuno, sucinta de esos trabajos ó por lo menos de los más importantes.

La Exposición Nacional, dispuesta por las Leyes 42 de 1912 y 30 de 1913, obra que muchos consideraron superior á los medios de que el país puede disponer, y por lo mismo de difícil realización, está virtualmente llevada á efecto, pues todos los contratos referentes á la construcción de edificios y todas las obras sobre urbanización del terreno en que tiene su asiento han sido casi concluidos de manera satisfactoria.

Las exposiciones han sido en todos los países, con raras excepciones, un fracaso financiero, si se las considera directamente como una empresa; pero los beneficios indirectos que reciben el comercio, la industria, y en general la riqueza pública, de esos civilizados certámenes, vienen á compensar el déficit que los acompaña.

En la Exposición de Panamá, por un cúmulo de favorables circunstancias, que el Gobierno ha sabido aprovechar, se ha puesto de antemano al Tesoro á cubierto de cualquiera eventualidad, y los gastos que se han hecho y que se harán hasta la terminación del plan preconcebido se reembolsarán con ventaja, aumentándose los beneficios materiales y tangibles á los que va á proporcionar el consiguiente de nuestros recursos, hoy casi inexplotados pero susceptibles de gran desarrollo, presentados á todos cuantos concurren á la inauguración de la portentosa obra mundial del Canal Istmo.

Los terrenos para la Exposición, colocados en un punto de condiciones altamente ventajosas para ser ocupados y convertidos en asiento de residencias ó edificios comerciales, se adquirieron por la módica suma de B. 45 000. Las obras de nivelación, construcción de acueductos y desagües, de calles y de aceras, y de cuanto forma la urbanización del lugar, han costado B. 220 000 y el gasto hecho en edificios, colecciones de animales, plantas, maderas, productos industriales y demás objetos destinados á la exhibición, aun tomando en cuenta la imprevisión, ascenderán á unos B. 145 000 más ó sea, un total de B. 790 000. Contra esta erogación, debe calcularse lo que el Tesoro recibirá oportunamente para compensarla y para obtener además utilidades positivas; á saber: el valor de los tres edificios construidos para el Gobierno, que representan un costo de B. 164 000, sin contar el terreno en que están ubicados, y que podrán venderse ó dedicarse al servicio de la Nación. B. 50 000 que reembolsarán los comerciantes por el edificio que para ellos se está construyendo con ese costo; y el terreno urbanizado que al módico precio de B. 750 por metro daría B. 1 740 000, haciendo un total de B. 1 740 000, ó sea un saldo favorable

B. 914 000. Esto sin contar con lo que producirá la venta de billetes de entrada y el arrendamiento de puestos en el local de la Exposición, lo cual superará de seguro á las expensas de mantenimiento y operación del certamen.

El ferrocarril de Chiriquí es el principio de una serie de empresas encaminadas al desarrollo de la riqueza en todas sus manifestaciones en las distintas provincias del interior. El plan de construcción de un ferrocarril de esta ciudad á la de David, que al principio se creyó de realización fácil é inmediata, no se ha podido poner en ejecución por razones de bastante peso, que han obligado á sustituirle un sistema de ferrocarriles seccionales en las Provincias del interior.

El ferrocarril central compromete seriamente las facultades económicas del país y exigiendo por otra parte para su debido aprovechamiento, ramales en distintas direcciones para traer los productos á la línea principal, se ha creído más juicioso comenzar por los ferrocarriles de internación en construcción de menor costo que el otro, ya que la vía de agua á donde convergen es la más barata de las que pueden utilizarse.

Si para allanar los inconvenientes apuntados se hubiera resuelto construir el ferrocarril por la altura de la cordillera, en vez de hacerlo por la costa, quedarían sin explotación los lugares bajos, adaptados á cultivos especiales, que no pueden llevarse á cabo en las altiplanicies. Con el sistema que se ha adoptado ahora tanto las tierras altas como las bajas darán el fruto apetecido, y el mar, ese poderoso agente, fácil y barato al mismo tiempo, completará el servicio que correspondería á la línea central de rieles.

Hay otra consideración de mucha importancia: el ferrocarril que originariamente se proyectó tendrá, cuando se construya, que cruzar la zona del Canal y el Canal mismo, y esto constituye obstáculos fáciles de comprenderse y apreciarse en su verdadero valor con el conocimiento de nuestra situación en todo lo que al Canal se refiere.

Preferido por estas razones el sistema de ferrocarriles de internación, se celebró con la casa Hebard & Co. el contrato de la línea llamada de Chiriquí, que va del Pedregal pasando por David, y luego se bifurca con dos terminales, uno en Boquete y otro en Concepción. Examinados científicamente los terrenos que van á cruzar ambas líneas se comprobó muy bien que pronto vendrá el desenvolvimiento de esa rica región, y que los gastos de construcción serán reproductivos en época no lejana.

Respecto á las Provincias de Coclé, Los Santos y Veraguas se han hecho ya estudios preliminares para determinar cuáles serían las vías más apropiadas por su clima, calidad de terrenos, densidad de población, facilidades de la obra, y todas las demás condiciones que puedan servir de base para una elección acertada en la construcción de nuevas líneas, y con vista de los informes bastante luminosos y explicativos que se han recibido se dispuso ya la construcción del ferrocarril que saliendo de Mensabé y pasando por La Mesa de Macaracas llegará á la cercanía de Los Pozos y Las Minas, con el objeto de aprovechar los magníficos terrenos y el buen clima de esas regiones. Después, en relación con los recursos que pueda disponerse, se resolverá si se construye la línea principal que enlace las vías férreas seccionales y ponga en comunicación rápida todas las provincias entre sí, con punto de partida en la Capital de la Nación.

Las necesidades, justas pero desapiadadas é implacables del progreso, hicieron desaparecer bajo el gran lago del Canal la población de Gorgona, los gorgonenses desamparados, privados de sus hogares, no podían quedar á merced de sus propios escasos esfuerzos, y el Gobierno se ha visto en la imperiosa obligación, que con gusto ha cumplido, de proporcionar á esos pobres errabundos un hogar donde reunirse, y se creó con ese objeto un pueblo denominado Nueva Gorgona. Después de estudios detenidos se eligió un lugar verdaderamente ideal para la fundación del pueblo: á la orilla del mar, con una mansa y có-

moda enseñada, con un río cercano, en terreno fértil, con clima saludable; sólo faltaba prestar á los pobladores las necesarias comodidades para que iniciaran su método de vida en las mejores condiciones posibles; al efecto se les ha construido un muelle de hierro y madera de 500 pies de extensión, suficiente para todas las operaciones de su comercio, y se les está construyendo un buen puente sobre el mencionado río, y además casa municipal, casa para escuela, iglesia, acueducto y casas provisionales para los primeros tiempos de su establecimiento. Hoy día los gorgonenses gozan ya de relativo bienestar, y su laboriosidad ayudada por la acción oficial, hará lo demás. Como podéis suponer toda esa obra ha ocasionado fuertes gastos, pero eran de carácter imprescindible.

El contrato celebrado con la United Fruit Co., para la ejecución de ciertas obras en Almirante y en Bocas del Toro, comprende el relleno del área de la ciudad de Almirante con su correspondiente muro de retén á la orilla del mar y á las márgenes de la quebrada del Cedro; servicio científico para los desahagos sanitarios de Almirante, y provisión de agua para el mismo lugar, así como servicio de acueducto y alcantarillado en Bocas del Toro.

Todas esas obras de apremiante necesidad, y en las cuales hubiera debido invertirse una suma no menor de B. 1,500,000 se harán de conformidad con el contrato, sin ningún desembolso directo del Gobierno. Su valor, que se cancelará en unos treinta años, se deducirá de los derechos que la misma Compañía tiene que pagar al Tesoro, rebajándole cada año una tercera parte de tales derechos hasta completar el costo de la obra. Se ha estipulado también el servicio gratis del correo hecho por la Compañía, el cual causaba anteriormente crecidos gastos.

Intúl me parece hacer un elogio de esta negociación, pues saltan á la vista sus indiscutibles ventajas.

El Mercado y Muelle de esta ciudad así como el Muelle de Puerto Obaldía, en el litoral del Pacífico, están terminados y prestan los servicios que se llevaron en mira al iniciarse los trabajos que con tan buen éxito se han realizado.

Siendo insuficiente el local de la Escuela de Artes y Oficios para todos sus talleres, se ha construido un anexo al edificio, como lo explico en otra parte de este Mensaje, en la cual me refiero también á la costosa reparación interior y á las obras de embellecimiento con que se ha mejorado el artístico y imponente edificio del Instituto Nacional.

Se han construido cuatro kilómetros de carretera de esta ciudad á Juan Díaz y se hizo sobre el río del mismo nombre un puente de concreto armado, uno de los mejores, si no el mejor de la República. En la Provincia de Chiriquí se han construido también varios puentes y reparado otros, lo mismo que en Coclé, en la sección correspondiente al Distrito de Aguadulce; se han echado ya dos puentes en la carretera de Mensabé á Las Tablas, y los trabajos de esta última están muy adelantados. En el mismo lugar de Las Tablas se instaló una bomba á vapor para la extracción del agua potable de consumo público y se instaló una tubería de 1,000 metros y de tres pulgadas de diámetro para la distribución del líquido á los distintos barrios de la población. En fin, en todas las Provincias se han llevado á cabo notables mejoras en edificios, puentes, alumbrado, acueductos, caminos y otras reformas de menor importancia, pero que por su número y por la utilidad que al país reportan se convencerán del incalculable empeño de mi Gobierno por hacer más favorable en todo la República.

El movimiento comercial entre las diversas poblaciones del interior de la República y esta Capital ha venido aumentando día por día, á tal punto que el tráfico hoy es mucho mayor que el que se verificaba el año de 1903. Lo que llevaban á cabo peneñas y escasas embarcaciones de vela en aquella fecha, hoy no alcanzan á realizarlo de una manera cómoda y satisfactoria los vapores y gasolinas de la Navegación Nacional y las demás que

hacen el servicio entre los puertos.

En vista de ese aumento considerable de tráfico, el Gobierno ha tenido empeño especial en establecer un servicio de luces y boyas en nuestro litoral del Pacífico, para facilitar así la navegación en las horas de la noche. Al efecto, después de varias consultas con expertos sobre la materia, y oída la opinión de algunos capitanes de naves de las que hacen el servicio de cabotaje con los diversos puertos del interior, se formuló el pliego de especificaciones técnicas y se licitaron los diseños correspondientes para contratar la colocación del 14 luces de gas, iguales á las que actualmente funcionan en el Canal.

Verificada la licitación respectiva, se celebró el contrato con el señor Luis E. Alfaro, quien se obliga á instalar por su cuenta las referidas luces en los siguientes lugares:

Una en la bahía de Panamá; una en la isla de Melones; una en San Carlos; una en Puerto Obaldía; una en la boca de Río Grande; una en la boca de Posada; dos en la boca del estero de Aguadulce; una en la boca del río de La Villa; una en Puerto de Chitrés; dos en el puerto de Mensabé; una en la Isla Canal Afuera; una en Puerto Entrada (puerto de Remedios); una en el islote Linares del Sur, y otra en el islote Linares del Norte.

El señor Alfaro en compañía del Ingeniero de Diseños y Construcciones de la Secretaría de Fomento ha inspeccionado ya los lugares donde van á instalarse las luces. Estas fueron pedidas hace varios días á la fábrica respectiva, quien garantizará su eficacia, y enviará al efecto un experto que vigile y dirija su instalación. El costo total de las luces ya instaladas, será de B. 25,250.00.

Honorables Diputados:

No me ha sido posible hacer con mayor concisión este informe que, cumpliendo precepto constitucional, os dirijo sobre los asuntos de la Administración; son éstos muy numerosos y me he limitado á referirme á los principales. En la Memoria extensa que cada uno de los Secretarios del Despacho os presentará acerca de los asuntos de su ramo, hallaréis todos los detalles de que se os debe dar cuenta. Así podréis vosotros y podrá el país apreciar la labor que ha llevado á cabo, bajo mi dirección, el Gobierno en menos de dos años y conoceréis las obras que están iniciadas y que requieren nuevas disposiciones vuestras para darles cima. Réstame sólo reiteraros mi certidumbre de que inspirados por vuestra ardiente devoción á la patria, os consagraréis de la manera más completa y mejor intencionada, durante el tiempo de vuestras sesiones, á estudiar todas sus necesidades y á remediarlas en cuanto de vosotros dependa, por medio de los actos que son de vuestra incumbencia exclusiva. Hago los votos más sinceros porque la sabiduría y el acierto sean el distintivo de vuestras deliberaciones.

BELISARIO PORRAS.

SECRETARIA DE GOBIERNO Y JUSTICIA

RESOLUCIÓN NÚMERO 192

por la cual se concede á la petición de conversión y rescate de pena que hace el reo Benjamin E. Dumbille J.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Segunda.—Resolución número 192.—Panamá, Agosto 26 de 1914.

Benjamin E. Dumbille J. solicita que, previa la rebaja de la tercera parte de dos meses de arresto á que fué condenado por el delito de heridas, se le conviertan las otras dos terceras partes que le quedan por cumplir, en la de presidio.

Para resolver, se considera que en cuanto á sustitución de penas, el Poder Ejecutivo solamente tiene facultad de hacer la de muerte en la de presidio, la de ésta con la de reclusión y viceversa, según prescripciones de los artículos 54, 108 y 109 del Código Penal.

La pena de arresto no es convertible sino en la de trabajo en obras públicas, lo cual compete á los correspondientes Alcaldes. (Artículo 110 ibidem).

Por lo expuesto se resuelve no acceder á la petición por el mencionado reo Dumbille J.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia.

JUAN B. SOSA.

SECRETARIA DE RELACIONES EXTERIORES

RECONOCIMIENTO

del Cónsul de la República de Portugal por el Gobierno de la República de Panamá.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Relaciones Exteriores.—Panamá, 27 de Agosto de 1914.

Vistas las Letras patentes expedidas por S. E. el Presidente de Portugal por las cuales constituye Cónsul de dicha Nación en Colón al señor Rubén Arca,

SE RESUELVE:

Expedir el correspondiente *exequatur* de estilo.

Comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores.

E. T. LEFEVRE.

RECONOCIMIENTO

del Vicecónsul de la República de Portugal por el Gobierno de la República de Panamá.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Relaciones Exteriores.—Panamá, 15 de Agosto de 1914.

Vistas las Letras patentes expedidas por S. E. el Ministro de Portugal en Panamá y aprobadas por su Gobierno, por las cuales se constituye Vicecónsul de dicha Nación en Panamá al señor Esteban Durán,

SE RESUELVE:

Expedir el correspondiente *exequatur* de estilo.

Comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores.

E. T. LEFEVRE.

RECONOCIMIENTO

del Vicecónsul de la República de China por el Gobierno de la República de Panamá.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Relaciones Exteriores.—Panamá, 25 de Agosto de 1914.

Vistas las Letras patentes expedidas por el Gobierno de China, por las cuales constituye Vicecónsul de dicho país en Panamá al señor C. N. Chiu,

SE RESUELVE:

Expedir el correspondiente *exequatur* de estilo.

Comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores.

E. T. LEFEVRE.

SECRETARIA DE INSTRUCCION PUBLICA

RESOLUCIÓN NÚMERO 88

recada á un memorial del doctor Jerónimo J. García.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Instrucción Pública.—Sección Primera.—Resolución número 88.—Taboga, 16 de Julio de 1914.

Visto el precedente memorial, por medio del cual el doctor Jerónimo J. García, á nombre y representación del doctor Calixto A. Fábrega, de Santiago, Veraguas, solicita que sea admitida en calidad de alumna pensionista en la Escuela Normal de Institutoras la señorita Isabel Fábrega, hija del segundo de dichos señores, y teniendo en cuenta que los documentos que el memorialista ha acompañado para comprobar que la mencionada señorita está capacitada para comenzar los estudios normales á que aspira, se viene en conocimiento de que efectivamente reúne las condiciones requeridas para el caso.

SE RESUELVE:

Aceptar en la Escuela Normal de Institutoras en calidad de alumna pensionista á la señorita Isabel Fábrega mencionada, quien para poder hacer uso del permiso que por este acto se le concede, debe llenar antes la formalidad de que trata el artículo 2º del Decreto número 6 de 23 de Mayo de 1910, por el cual se adiciona el Decreto número 48 del año anterior orgánico de la Escuela mencionada.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Instrucción Pública,

GMO. ANDREVE.

RESOLUCIÓN NÚMERO 89

por la cual se cancelan unas becas en el Instituto Nacional.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Instrucción Pública.—Sección Segunda.—Resolución número 89.—Taboga, 23 de Julio de 1914.

El señor Rector del Instituto Nacional informa á esta Secretaría en oficio número 945 de 14 del mes en curso, que los alumnos becas de ese establecimiento, Jorge Abadía, José E. Brandao, Archibaldo Boyd, José de la Rosa y Antonio Suere, no han ingresado unos al Instituto hasta la fecha por distintas causas y otros se encuentran incapacitados físicamente para el magisterio, lo cual comunica para que este Despacho adopte la determinación que tenga á bien.

Esta Secretaría, en vista de esa comunicación, y después de hacer las averiguaciones del caso,

RESUELVE:

Cancelar las becas de que disfrutan en el Instituto Nacional los citados jóvenes, así: Abadía, Brandao y Suere por motivos de salud; á Boyd, por que su excesiva pobreza no le permite hacer los pequeños gastos que trae consigo el magisterio, y al joven de la Rosa por no haber ingresado al Instituto hasta la fecha, cuando fué agraciado con ella desde el mes de Mayo último, por Resolución número 51, y Adjudicarlas á los jóvenes Luis Smith, Solomon Conaon, José A. Noriega y J. Manuel Cebalín, que son los que más derechos adquirieron á ellas en el último concurso abierto por la Secretaría, y Blas D'Anello, recomendado especialmente por su buena conducta y contracción al estudio.

Cópiese, comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Instrucción Pública,

GMO. ANDREVE.

TRIBUNAL DE CUENTAS

PRIMERA PLAZA

AUTO NÚMERO 192 DE 1914

(DE 29 DE JULIO)

en el cual se procedió a feneceer de una manera definitiva la cuenta del Tesorero del Cuerpo de Bomberos de Panamá, señor Florencio Arosemena Ycaza, correspondiente al bienio económico de 1911 á 1912.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

Las cuentas del actual Tesorero, rendidas por trimestres, han sido examinadas conjuntamente con la general del bienio económico de 1911 á 1912 á las que ha acompañado el Responsable los libros que la componen, los talonarios y demás legajos que la comprueban de conformidad con el mandato expreso del Artículo 33 de la Ley 56 de 1904. En algunas hay pequeños errores aritméticos en su contra y otros á su favor, los cuales, deducidos debidamente, ascienden á B. 9,95 en contra del Responsable, cantidad que según recibo del señor Tesorero General, fué entregada en la Tesorería el día 29 del presente mes. Por lo demás, las cuentas de cada trimestre, son las mismas que figuran en el libro de Caja, y todas respaldadas con la firma del señor José Gabriel Díaz, Director General del Cuerpo de Bomberos de la República, concuerdan con la del Balance General del bienio indicado. Por tal motivo, el suscrito Contador del conocimiento, en uso de sus atribuciones,

RESUELVE:

Feneceer de una manera definitiva las cuentas del señor Tesorero del Cuerpo de Bomberos de Panamá, señor Florencio Arosemena Ycaza, correspondientes al bienio económico de 1911 á 1912, á que este Auto se contrae.

Consúltase con el resto de los Contadores.

Cópiese y notifíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

AUTO NÚMERO 193 DE 1914

(DE 30 DE JULIO)

Por medio de este Auto se feneceer provisionalmente las cuentas mensuales del Consulado de la República en New York, á contar desde el mes de Noviembre de 1912 hasta Mayo de 1913 inclusive, rendidas por el ex-Consul señor Diego de Ycaza.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

Estas cuentas están correctamente llevadas y comprobadas; sólo se han encontrado errores en el cobro de los derechos consulares al certificar algunos Sobordos mixtos. Esas diferencias no resultan á favor del Responsable en la percepción de su propio sueldo ó por errores aritméticos que le fueren contrarios, ni de partidas legales que estén debidamente comprobadas que haya omitido acreditar en sus cuentas; por tal razón, no se puede acreditar á su favor el total de esos errores.

Por otra parte, como la pequeña excedencia que pagaron los distintos embarcadores en los derechos de algunos Sobordos, no afectan exageradamente al comercio y lo confirma el hecho de que ninguna casa consignataria ha hecho reclamo á este respecto, el suscrito Contador, en vista de estas causas y de que sería impracticable devolver, á cada interesado esas fracciones, que sólo benefician al Fisco,

RESUELVE:

Darles á las citadas cuentas la aprobación y feneamiento provisional que prescriben los artículos 33 y 44 de la Ley 56 de 1904.

Cópiese, notifíquese por el órgano respectivo y publíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

AUTO NÚMERO 194 DE 1914

(DE 4 DE AGOSTO)

por medio del cual se feneceer provisionalmente las cuentas del señor Manuel de Obaldía, ex-Consul de la República en Hamburgo, durante los meses de Julio á Diciembre de 1912.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

En el examen no resultan errores aritméticos; se advirtió si la falta de tres comprobantes originales y la diferencia de B.100,00 que cobró de más el Responsable, al percibir de los fondos del Consulado los sueldos de excedencias y viáticos de regreso que le correspondían como Consul General. Es decir, que en vez de B.500,00 retuvo seiscientos baiboaos.

Para subsanar estas faltas, el Responsable ha presentado las notas autenticadas por la Secretaría de Hacienda y Tesoro, distinguidas con los números 1315-II, 1547-II y 1955-II, de 21 de Mayo, 15 de Junio y 7 de Agosto de 1912 respectivamente, en las cuales le fueron ordenados varios gastos y el pago de B.1500,00 al Consul en Liverpool, para sus gastos con su Secretario en la misión encomendada ante las Cortes de Cádiz. Además un recibo del señor Tesorero General en que consta que el señor Obaldía reintegró los B.100,00 excedentes que arriba se mencionan.

Estos documentos dejan corregidos los únicos errores de estas cuentas, y en tal virtud, el suscrito Contador

RESUELVE:

Aprobar las cuentas del expresado Responsable á que este auto se refiere y feneceerlas en primera instancia de una manera provisional.

Cópiese, notifíquese por el órgano respectivo y publíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

AUTO NÚMERO 195 DE 1914

(DE 4 DE AGOSTO)

feneceendo definitivamente las cuentas de New York de Noviembre y Diciembre de 1912 y las de Enero á Mayo de 1913, rendidas por el señor Diego de Ycaza, ex-Consul General de la República.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

El Auto número 193, de 30 de Julio del presente año, fenece provisionalmente las cuentas del expresado Responsable, llenando así el precepto del artículo 44 de la Ley 56 de 1904, el cual facilita la continuación del juicio de estas cuentas hasta su último feneamiento; y como éstas comprenden parte de un bienio económico por haber desempeñado el cinco de 1913, le comprenden al Responsable las disposiciones del Artículo 1º de la Ley 9ª de 1907, en la cual, el Contador del conocimiento se basa y

RESUELVE:

Acoger la solicitud del señor Consul Diego de Ycaza y feneceer de una manera definitiva las cuentas expresadas en el presente Auto que se consultará con el resto de los Contadores si no fuere apelado.

Cópiese, notifíquese por el órgano respectivo y publíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

AUTO NÚMERO 196 DE 1914

(DE 5 DE AGOSTO)

en el cual se da feneamiento definitivo á las cuentas del señor Rodolfo Pérez, Consul General en Nueva Orleans, correspondientes al bienio económico de 1911 á 1912.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

Las cuentas mensuales de estos dos años están examinadas y fenecidas provisionalmente por medio del Auto número 184 de 9 de Marzo del presente año, con un alcance líquido, á cargo del Responsable, de B. 25,80, cantidad que, según su nota de aviso y la del señor Tesorero, ha sido remitida á la oficina General, reintegro que deja al señor Pérez á paz y salvo con el Tesoro Nacional.

Examinados á su vez los libros que constituyen la cuenta general del bienio económico expresado, demuestran de manera evidente que las copias enviadas mensualmente son el reflejo de sus originales, corregidas en el Auto anterior como queda dicho. Por las razones expuestas,

SE RESUELVE:

Feneceer de una manera definitiva las cuentas del bienio económico de 1911 á 1912 á que este Auto se refiere, de acuerdo con la parte final del artículo 33 de la Ley 56 de 1904.

Consúltase con la Sala de apelación, cópiese, notifíquese y publíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

AUTO NÚMERO 197 DE 1914

(DE 6 DE AGOSTO)

feneceendo en segunda instancia y de manera definitiva las cuentas del señor Manuel de Obaldía de los meses de Julio á Diciembre de 1912, época que desempeñó el Consulado de la República en Hamburgo.

República de Panamá.—Tribunal de Cuentas.—Primera Plaza.

La Ley 9ª de 1907 autoriza á los empleados de manejo que hubieren cesado en el ejercicio de sus funciones después de haber servido parte de un periodo económico y que obtuvieren la aprobación provisional de sus cuentas para solicitar del Contador respectivo la aprobación definitiva que la ley ordena.

Como queda demostrado, el Responsable desempeñó ese Consulado los últimos seis meses del bienio de 1911 á 1912, y como ellas obtuvieron el feneamiento provisional, pide por escrito, con fecha 5 del presente mes, que se le feneceer definitivamente.

Habiéndose llenado los requisitos del artículo 1º de la citada ley, el Contador del conocimiento,

RESUELVE:

Feneceer de una manera definitiva las cuentas del Responsable Obaldía que se mencionan en el presente auto.

Cópiese, notifíquese por el órgano respectivo y publíquese.

El Contador de la Primera Plaza,

V. E. ALVARADO.

El Secretario,

M. A. Herrera A.

TESORERÍA GENERAL DE LA REPUBLICA

ESTADOS DE CAJA

de la Tesorería General de la República correspondientes á los días 31 de Agosto y 1º, 2, 3, 4, 5 y 7 de Septiembre de 1914.

DIA 31

Existencia anterior..... B.	192.280,27½
Entradas de hoy.....	9.723,95
Suma.....	202.004,22½
Salidas de hoy.....	1.470,32½
Existencia para mañana.....	200.533,90

DEMOSTRACION:

Oro Americano..... B.	10.375,45
Plata Panameña.....	155.706,91½
Monedas de Nickel.....	2,95½
Agentes Fiscales.....	
Varios Documentos.....	34.448,58
Suma.....	200.533,90

Panamá, 31 de Agosto de 1914.

DIA 1º DE SEPTIEMBRE

Existencia anterior..... B.	200.533,90
Entradas de hoy.....	5.102,70
Suma.....	205.636,60
Salidas de hoy.....	14.298,94
Existencia para mañana.....	191.407,66

DEMOSTRACION:

Oro Americano.....	42.963,85
Plata Panameña.....	112.309,12½
Monedas de Nickel.....	2,95½
Agentes Fiscales.....	
Varios Documentos.....	36.131,33
Suma.....	191.407,66

Panamá, 1º de Septiembre de 1914.

DIA 2

Existencia anterior..... B.	191.407,66
Entradas de hoy.....	4.893,56
Suma.....	196.301,22
Salidas de hoy.....	46.685,32½
Existencia para mañana.....	149.615,89½

DEMOSTRACION:

Oro Americano..... B.	23.493,65
Plata Panameña.....	89.987,96
Monedas de Nickel.....	2,95½
Agentes Fiscales.....	
Varios Documentos.....	36.131,33
Suma.....	149.615,89½

Panamá, 2 de Septiembre de 1914.

DIA 3

Existencia anterior..... B.	149.615,89½
Entradas de hoy.....	4.488,60½
Suma.....	154.104,50
Salidas de hoy.....	26.311,34½
Existencia para mañana.....	127.793,15½

DEMOSTRACION:

Oro Americano..... B.	15.999,25
Plata Panameña.....	75.659,62
Monedas de Nickel.....	2,95½
Agentes Fiscales.....	
Varios Documentos.....	36.131,33
Suma.....	127.793,15½

Panamá, 3 de Septiembre de 1914.

DIA 4

Existencia anterior..... B.	127.793,15½
Entradas de hoy.....	6.836,03
Suma.....	134.629,18½
Salidas de hoy.....	11.054,06
Existencia para mañana.....	123.575,12½

DEMOSTRACION:

Oro Americano..... B.	15.010,59
Plata Panameña.....	76.992,91½
Monedas de Nickel.....	2,95½
Agentes Fiscales.....	
Varios Documentos.....	28.568,66½
Suma.....	123.575,12½

Panamá, 4 de Septiembre de 1914.

DÍA 5	
Existencia anterior..... B.	123.575,124
Entradas de hoy.....	5.151,514
Suma.....	128.726,64
Salidas de hoy.....	13.205,90
Existencia para mañana	115.520,74
DEMOSTRACIÓN:	
Oro Americano..... B.	9.192,40
Plata Panameña.....	77.756,72
Monedas de Nickel.....	2,954
Agentes Fiscales.....	28.568,604
Varios Documentos.....	115.520,74
Suma.....	115.520,74
Panamá, 5 de Septiembre de 1914.	

DÍA 7	
Existencia anterior..... B.	115.520,74
Entradas de hoy.....	3.438,55
Suma.....	118.959,29
Salidas de hoy.....	7.331,954
Existencia para mañana	111.627,334
DEMOSTRACIÓN:	
Oro Americano..... B.	4.931,81
Plata Panameña.....	78.123,904
Monedas de Nickel.....	2,954
Agentes Fiscales.....	28.568,604
Varios Documentos.....	111.627,334
Suma.....	111.627,334
Panamá, 7 de Septiembre de 1914.	
El Tesorero General de la República	
J. M. ALZAMORA.	

PROVINCIA DE BOCAS DEL TORO

JUZGADO ÚNICO MUNICIPAL

RELACIÓN

que hace el Secretario del Juzgado Municipal del Distrito de Bocas del Toro, de conformidad con el artículo 86 de la Ley 45 de 1912.

Negocios criminales.

Nombres.	Delitos.	Fechas en que quedan surtidas las audiencias.	Fechas en que quedan notificados los autos de citación para sentencia.	Fechas de las sentencias.	Observaciones.
Rodolfo Bryan Maltra	Maltrato o de obra.	Marzo 31 de 1914.	2 de Abril de 1914.	17 de Abril de 1914.	Ninguna.
Bocas del Toro, Abril 30 de 1914.					
El Secretario,					
T. A. Feuillet.					

RELACIÓN

que hace el Secretario del Juzgado Municipal del Distrito de Bocas del Toro, de conformidad con el artículo 86 de la Ley 45 de 1912.

Nombres.	Delitos.	Fechas en que quedan notificados los autos de citación para sentencia.	Fechas en que quedan surtidas las audiencias.	Fechas de las sentencias definitivas.
Wilfred C. Estaña Da Costa.	25 de Mayo de 1914.	19 de Mayo de 1914.	6 de Junio de 1914.	
Bocas del Toro, Junio 30 de 1914.				
T. A. Feuillet, Secretario.				

AVISOS OFICIALES

AVISO OFICIAL

SECRETARÍA DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA.

De la fecha en adelante el Secretario de Instrucción Pública recibirá á las personas que deseen verlo, de 3.50 á 5.30 p. m. todos los días.

Fuera de estas horas sólo dará audiencia cuando se le solicite con anticipación y para tratar asuntos de importancia para el Ramo de que es Jefe.

Panamá, 23 de Septiembre de 1913.

El Subsecretario de Instrucción Pública,

JEPHTA B. DUNCAN.

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Segundo del Circuito de Colón,

Por el presente emplaza á G. P. Ball para que dentro del término de treinta días se presente á este Despacho, por sí o por medio de apoderado, á estar á derecho en el juicio ordinario que por suma de pesos le sigue Cristóbal de Urrutia, cesionario E. G. Turner, bien entendido que si así lo hiciera se le oirá y administrará la justicia que le asista, de lo contrario se hará acreedor á las sanciones establecidas por la ley.

Y para los efectos indicados, se fija el presente en lugar visible de la Secretaría del Despacho, hoy veintidós

de Agosto de mil novecientos catorce, á las diez de la mañana, y copia de este edicto se entrega al interesado para su publicidad.

El Juez,
OSVALDO LÓPEZ.
B. Palma,
Secretario.

3 vs. 3

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Cuarto Municipal de Panamá,

Cita, llama y emplaza á Medanzé Francis, para que dentro del término de treinta días comparezca á este Juzgado á estar á derecho en el juicio que se le sigue por el delito de heridas.

Se advierte á las autoridades del orden político y judicial, el deber en que están de perseguir y aprehender al enjuiciado Medanzé Francis. Igualmente se previene á los panameños, con las excepciones legales, el deber que tienen de denunciar ante la autoridad pública donde se encuentre el enjuiciado, quedando sujetos á la pena que establece la ley los que sabiéndolo no dieren aviso.

Filiación de Medanzé Francis: Natural de la Guayana Francesa: de 28 años de edad; viudo; pintor; libre-pensador y avecinado últimamente en esta ciudad de Panamá.

Dado en Panamá, á los diez y ocho días del mes de Agosto de mil nove-

cientos catorce, fijado en lugar visible de la Secretaría del Juzgado, y mandado á publicar en periódico oficial.

El Juez,
L. C. HERRERA SR.
El Secretario,
Américo Jiménez.

3 vs. 3

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Cuarto Municipal de Panamá,

Cita, llama y emplaza á Mercedes Arias para que dentro del término de treinta días se presente á este Juzgado á estar á derecho en el juicio que se le sigue por el delito de heridas.

Se advierte á las autoridades del orden político y judicial, el deber en que están de perseguir y aprehender á la enjuiciada Mercedes Arias. Igualmente se previene á los panameños, con las excepciones legales, el deber que tienen de denunciar ante la autoridad pública donde se encuentre la enjuiciada, quedando sujetos á la pena que establece la ley los que sabiéndolo no dieren aviso.

Filiación de Mercedes Arias: Natural de Colombia; de 24 años de edad; soltera; de oficios domésticos; católica y últimamente avecinada en esta ciudad.

Dado en Panamá, á los diez y nueve días del mes de Agosto de mil novecientos catorce, fijado en lugar visible de la Secretaría y mandado á publicar en periódico oficial.

El Juez,
L. C. HERRERA SR.
El Secretario,
Américo Jiménez.

3 vs. 2

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Cuarto Municipal,

Cita, llama y emplaza á León Guerrero para que dentro del término de treinta días se presente á este Juzgado á estar á derecho en el juicio que se le sigue por el delito de hurto.

Se advierte á las autoridades del orden político y judicial, el deber en que están de perseguir y aprehender al enjuiciado León Guerrero. Igualmente se previene á los panameños, con las excepciones legales, el deber que tienen de denunciar ante la autoridad pública donde se encuentre el enjuiciado, quedando sujetos á la pena que establece la ley los que sabiéndolo no dieren aviso.

Filiación de León Guerrero: Natural de Colombia; mayor de edad; soltero; sastrero; católico y avecinado últimamente en esta ciudad.

Dado en Panamá, á los diez y nueve días del mes de Agosto de mil novecientos catorce, fijado en lugar visible de la Secretaría y mandado á publicar en periódico oficial.

El Juez,
L. C. HERRERA SR.
El Secretario,
Américo Jiménez.

3 vs. 2

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Cuarto Municipal de Panamá,

Cita, llama y emplaza á Justo Rodríguez para que dentro del término de treinta días comparezca á este Juzgado á estar á derecho en el juicio que se le sigue por el delito de heridas.

Se advierte á las autoridades del orden político y judicial, el deber en que están de perseguir y aprehender al enjuiciado Justo Rodríguez. Igualmente se previene á los panameños, con las excepciones legales, el deber que tienen de denunciar ante la autoridad pública donde se encuentre el enjuiciado, quedando sujetos á la pena que establece la ley los que sabiéndolo no dieren aviso.

Filiación de Justo Rodríguez: Panameño, natural de Pueblo Nuevo de las Sabanas, agricultor, soltero, de 24 años de edad y vecino últimamente en esta ciudad de Panamá.

Dado en Panamá, á los diez y ocho días del mes de Agosto de mil nove-

cientos catorce, fijado en lugar visible de la Secretaría, y mandado á publicar en periódico oficial.

El Juez,
L. C. HERRERA SR.
El Secretario,
Américo Jiménez.

3 vs. 1

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Segundo del Circuito de Panamá,

Por el presente, cita, llama y emplaza á la señora Amanda Constance Olsen, para que dentro del término de treinta días, contados desde la fecha, se presente por sí ó por medio de apoderado, á estar á derecho, en la demanda de divorcio propuesta por su esposo Charles I. Yeoman.

Panamá, Agosto veintiocho de mil novecientos catorce.

El Juez,
JOSÉ B. VILLAREAL.

El Secretario,
Edwin Chaudock.

6 vs. 1

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Cuarto Municipal de Panamá,

Cita, llama y emplaza á David Gómez, para que dentro del término de treinta días se presente á este Juzgado á estar á derecho en el juicio que se le sigue por el delito de maltrato de obra.

Se advierte á las autoridades del orden político y judicial, el deber en que están de perseguir y aprehender al enjuiciado David Gómez. Igualmente se previene á los panameños, con las excepciones legales, el deber que tienen de denunciar ante la autoridad pública donde se encuentre el enjuiciado, quedando sujetos á la pena que establece la ley los que sabiéndolo no dieren aviso.

Filiación de David Gómez: Panameño, mayor de edad, soltero, jornalero, católico, y últimamente vecino de esta ciudad de Panamá.

Dado en Panamá, á los diez y nueve días del mes de Agosto de mil novecientos catorce, fijado en lugar visible de la Secretaría y mandado á publicar en periódico oficial.

El Juez,
L. C. HERRERA SR.

El Secretario,
Américo Jiménez.

3 vs. 1

AVISO

El Alcalde Municipal del Distrito de Santiago

HACE SABER:

Que en poder del señor Aquilino Gilberto Vega, se encuentra depositado un caballo de color tobiano, pequeño y ordinario sin estar marcado á fuego ó sangre ni otras señas particulares, el cual pastaba en los lugares de la hacienda denominada El Rosario, de la comprensión de este Distrito, siendo nacido y criado en dicho lugar.

El animal de que se hace referencia ha sido denunciado como bien mostrenco y en cumplimiento á lo dispuesto en el artículo 684 del Código de Policía, se fija el presente en partes visibles de esta localidad y se remite copia al periódico oficial para su consiguiente publicación, á fin de que los que se crean con derecho al referido animal, se presenten á hacerlo valer en tiempo oportuno ó sea dentro del término de treinta días, contados desde esta fecha.

Santiago, Agosto 24 de 1914.

El Alcalde,
JORGE A. ROMERO.

El Secretario,
J. Guillén.

3 vs. 1